Сембе масторонь пролетариятне, пуромода марс!

МОКШЕНЬ ПРАВДА

Советскяй Союзонь Коммунистическяй партиянь Мордовскяй областной комитетть, МАССР-нь Верховнай Советть и Министронь Советть органиа.

ЛИСЕНДИ 1921 КИЗОНЬ СЕНТЯБРЬСТА СЯВОМОК | 57 (1232) №. | Ётькши, 12 майста, 1990 к. | ПИТНЕЦ 3 тр.

АЗФ ДОВЕРИЯ

Республикасонк стаки моли КПСС-нь XXVIII съезду делегатонди кандидатонь кочкамась. Первичнай партийнай организациятне синь лемснон азозь ни. Тяни ня кандидатуратне ванондовихть КПСС-нь райкомонь и горкомонь пленупнень эса.

Ня шитнень тяфтама шинь повестка ала пленум етафтсь партиянь Большеберезниковскяй райкомсь.

Васендакиге эряви азомс, што Большеберезниковскяй райононь партийнай организациясь сувси фкя мандатонь Чамзинскяй избирательнай округти. Первичнай партийнай организациятне делегатонди кандидатокс азондсть кафкса коммунистт. Окружной избирательнай комиссиясь регистрировандазень кототнень. Синь етксост «Паракинский» колхозонь агрономсь В. М. Адушкин, «Путь Ильича» колхозонь водительсь В. В. Куманькин, народнай депутатонь райсоветонь исполкомть председателец В. М. Пыков, Кировонь лемса колхозонь председательсь В. М. Романов, АПК-нь работниконь профсоюзонь райкомонь председательсь Б. Н. Фадин, «Заря коммунизма» колхозонь профкомонь председательсь А. П. Шамонин.

Сембе ширде ня кандидатуратнень ванондомдост меле пленумса етафтфоль голосовандама. Сяда ламотне максозь вайгяльснон райсоветонь исполкомонь председательть В. М. Пыковонь инкса. Сон и арась Большеберезниковскяй районнай партийнай организациять эзда фкя мандатонь Чамзинскяй избирательнай округова КПСС-нь XXVIII съездонь делегатонди кандидатокс.

ОЦЮ ПОДВИГТЬ АФ МАТОВИ ВАЛДОЦ

Москуса Победать 45 кизонцты лемтьф парадсь

9 майста Москуса, Краснай площадьса, ульсь парад, кона лемтьф Великай Отечественнай войнаса советскяй народть Победанц 45 кизонцты.

Мавзолейть центральнай трибуназонза кеподсть М. С. Горбачев, В. И. Воротников, Л. Н. Зайков, В. А. Крючков, Е. К. Лигачев, Ю. Д. Маслюков, В. А. Медведев, Н. И. Рыжков, Н. Н. Слюньков, Э. А. Шеварднадзе, А. Н. Яковлев, А. В. Власов, А. И. Лукьянов, Е. М. Примаков, Президентскяй советть членонза.

СССР-нь оборонань министрсь, Советскяй Союзонь Маршалсь Д. Т. Язов стазень войскатнень и поздравляндазень парадть участниконзон праздникть мархта. Войскатнень етамда меле сон кеподсь Мавзолейть трибунас и азсь речь.

Кайгсь Советскяй Союзонь Гимнась. Сонь величественнай мелодиязонза шоворсть артиллерийскяй салютть залпонза.

Краснай площадьса торазь торасть барабаттне. Тя Московскяй военно-музыкальнай училищать сяда кодгемонь воспитанниконза эреклафтозь марнек парадть.

Площадть вельхксса — Победань Знамясь, самай ся якстерь котфсь, кона либордсь сяськф рейхстагть вельхксса. Победань Знамять мельге трибунатнень инголе етась тягач, кона усксь макет — воинти-волянь кандыти памятникть, кона ладяф Трептов-паркса, точнай копияц. Тя тяфтажа минь великай Победаньконь инь валда символонзон эзда фкясь.

Краснай площади сувась знаменнай ротась. Инголе — сембе фронттнень, конат панцть врагть эса Баренцовонь моряста сявомок Балканскяй пантгтненди молемс, вымпелснон мархта кемонь воитт. И эстокиге синь мельгаст, печатлазь печатламок аськолкссноп, мольсть фронтовой гимнастеркаса и каскаса 150 воин. Синь кандозь 150 боевой знамяснон частьтнень и соединениятнень, конат сембода лац няфтезь пряснон Великай Отечественнай войнань кизотнень.

Трибунатне приветствовандазь сятнень, кит аралазь минь воляшинькконь, кит идезь мирть зиянть эзда. Ветеранонь сводная полкть шеренганзон эсот — фронтовикне — 1945 кизонь парадть участниконза, Советскяй Союзонь Геройхть и Славань орденонь кавалерхт, партизатт, подпольщикт, тылонь труженикт.

Мавзолейть инголься етасть од воитт, конат щафтольхть Великай Отечественнай войнань солдатонь и офицеронь формаса. Тя ульсь седиень таколфты картина, кона няфнезе пинкнень етксa кеме соткстъ. Фронтовикненди-алятненди и атятненди — можна марямс афкуксонь гордость эсь наследникснон инкса.

Сяльде площадьге етасть военнай академиятнень слушательсна и училищатнень курсантсна, суворовецне и нахимовецне.

Краснай площадть вельхксса — моторонь увф. Маршс лиссть легендарнай «Т-34-тне» — омбоце мировой войнань инь цебярь танкатне, вишкста арды «САУ-100» орудиятне. Етай войнань фронттнень эса тапасьпиксcть ня вии машинатне врагть эса. Войнань ниле кизоста минь промышленностеньке нолдась пцтай 103 тежянь танка и САУ, етамок агрессорть бронированнай машинанзон лувкссноп, а главнайсь — качестваснон коряс. Танкатнень мельге мольсть артиллерийскяй установкатне: пушкатне, гаубицатне, минометтне. Инь пяк эреклафтозь пуромфнень сембонди содаф «Катюшатне».

Техникать эзда меколь цекс етасть пехотань-сухопутнай войскань сембода сире родть десантонц мархта комсь автомобильхне. Вов ни колмогемоньшка киза ня войскатне лемневихть мотострелковайкс. Но фронтовикне вернайхть эсьтейст. Тейст паксянь оцязоравакс фалу ульсь пехотась.

Торжественнай маршть поладозь М. И. Калининонь лемса гвардейскяй мотострелковай Таманскяй дивизиясь, Ю. В. Андроповонь лемса гвардейскяй танковай Кантемировскяй дивизиясь. Зенитнай ракетнай войскань колоннать етамда меле площадьса эвондасть тактическяй и оперативно-тактическяй ракета мархта тягачт.

Советскяй ломаттненди параттне — аф аньцек войскатнень торжественнайста няфнемасна, аф аньцек Вооруженнай Вийхнень могуществаснон няфнемац. Тя — ратнай гимна народть мужестванцты, трудонцты и кемешинцты, эсь прянь аралама сонь фалу анокста ащеманц эсь сельмоса няемац.

Торжествась аделави военнай музыкань кайги оркестрть етаманц мархта. Краснай площадьса тага фкя парадсь, кона етась Победань Знамять ала, арась достояниякс историяти.

(ТАСС).

М. Ф. Ненашевонь Мордовияса улемац

11 майста республиказонк сась КПСС-нь ЦК-ть членоц, Телевидениять и радиовещаниять коряс СССР-нь государственнай комитетть председателец М. Ф. Ненашев. Саранск ошень машина кинь вокзалса сонь васьфтезь Мордовскяй АССР-нь Министронь Советть Председателец В. С. Учайкин, КПСС-нь Мордовскяй обкомть секретарец А. П. Тимошкин, МАССР-нь Гостелерадиоть председателец В. В. Емелькин.

М. Ф. Ненашев знакомондась республиканскяй радиоть и телевидениять материальнай базаснон мархта.

Тяка шиня Михаил Федорович Ненашев васетькшнесь Темниковскяй райононь трудящайхнень мархта, ульсь «Путь Ленина» колхозса, корхтась партийнай активть инголе.

Тячи **М. Ф. Ненашев** Теньгушевскяй районца васетькшни трудящайхнень, партийнай активть мархта.

Республиканъ трудящайхнень мархта **М. Ф. Ненашевонь** беседанзон пингста ванондозсь лама кизефкс, конат сотфт КПСС-ть XXVIII съездонцты анокламать, КПСС-нь ЦК-ть съездта инголькдень платформанц и партийнай од Уставть проектснон, перестройкань идейно-политическяй и социально-экономическяй тяннень проблеманзон мархта.

ПОБЕДАНЬ ПРАЗДНИКСЬ САРАНСКЯЙСА

Мярьгат, сонць тундась анокласъ тя праздникти. Шобдавакиге менельсь арувоиь и шить лямбе сюролданза экнезь праздникти аноклаф ошенькконь. Нильгемонь ветецеда васьфтеськ Победань шить. И тага васьфтемa Великай Отечественнай войнаса сяськихнень мархта, кулхцонтнесаськ алксснон народть, тюремань паксяса шавфнень и етксонк эряй геройхнень подвигснон квалма.

Тя шиня фронтовикне таркссазь казиеснон и аф ламода виздезь, но гордостень марязь повфнезь мяштезост.

Тя шись синие. Синь ни лац содасазь фкя-фкаснон. Васедемок, кенярькшнихть, што вов ни нильгемонь ветецеда праздновандасазь Победань Праздникть. Ужяль аньцек, мес киэсста кизос ки[illegible]

аф аньцек эсь республикасонк, но и Белоруссияса, Украинаса, Прибалтикаса, Европань воляс нолдаф странатнень эса.

Васьфтеськ Победать 45 кизонц, но войнать рананза тянеме аф пчксихть. Но войнань ветератнень[illegible] сихть при. Ламотне эздост тяни вок стройсот, активнайста работайхть ветеранонь советтнень эса, валса и тевса лезнихть народонькконди перестройкать мольфтемаса.

9 майста састь праздникс войнань ветератне, конат аралазь страналькконь врагть эзда. Синь етксост С. Е. Колесников, Сергей Егорович етазень войнань толу-качаму китнень. Служась совестьс коре. Сонь мяштьсонза шиндолдыхть солдатонь казиенза и кажнайть сонцень исто[illegible]

цеда праздновандасаськ тя оцюдонга оцю событиять, кона сувась страналькконь историяс сембе пингс. Пяк статкатольхть войнань кизотне кода фронтса тюрихненди, станс и тылонь труженикненди. Но марстонь вийса са[illegible] фашистскяй Германиять пенц. И тяса оцюдонга оцю заслутасна войнань сембе участникнень.

Н. М. Ястребцев сембонь поздравляндазень праздник мархта.

Великай Отечественнай войнаса шавф воиттнень памятниксонды торжественнайста ушедовсь венокконь путнемась.

Кайги музыкась, памятникть ваксс путовихть венокт КПСС-нь обкомть, Мордовскяй АССР-нь Верховнай [illegible]

маньцна, конат шавовсть бойхнень эса, кулость ранатнень эзда. Синь лятфтафтольхть минута кашт аф молезь ащезь.

Сяльде сетьмось сявевсь боевой оружияста колмоксть салютонь максомать мархта. Кайги Советскяй Социалистическяй Республиканъ Союзть Гимнац.

Торжественнай митингть аделамда меле войнань и трудонь ветераттне, синь радиясна и малaстонь ломаньцна, Саранск ошень эряйхне и Мордовиянь сафинжихне срхкасть братскяй калмотнень ланкс, коза калмафт воиттне-красноармеецне, конат кулость ранатнень эзда Саранскяйнь госпитальхнень эса. Колоннать инголе молихть знамянь кандыхне, мельгаст войнань ветератне и трудовой коллек[illegible]

◆ Тундань паксянь тефне

МОДАСЬ КЕЛЬГСЫ АЗОРОНЦ

Ковылкинскяй районь «Россия» колхозса келиста нолясазь тевс азорондамань экономическяй од формаатнень и метоттнень. Паксятнень и лугатнень плодородияснон цебярьгофтоманкса, продукциянь получамать замолгофтоманкса лац использовандасазь сембе резерватнень. Растениеводстваса пуропфт кафкса производственнай подразделеният, конаткснь эзда колмотне центральнай усадьбасот — Кацялай велесот. Кемгафтувоце пятилеткань колмоце кизоть ушеткста растениеводстваса сембе подразделениятнень етафтозь арендай подрядс. Тяда меле ломаттнень карюксовсть кядьсна. Синь кармасть азоркс использовандамост производствань средствасна. И сатнихть мекольватнень. И сатнихть меколь оцю результатт. Меля арендай коллективне касфтсть козя урожай, получасть 141 тежянь центнер и пряжасть[illegible]

обеспечендакшнезь синь я видьмоса, и минеральнай удобренияса. Мэярда илять растениеводствань специалисттне тисть итокт, содавсь, што шинъберьф земледелецне, видесть ниле сятт ведьгемонъда лама гектар яровой культура.

А тяда мельдень шитнень синь нинге сядонга касфтозь трудонь производительностть. Кода азозь агрономическяй службань работникне, кой-коста рана шобдаваста шоподемати звенатне марстонь вийса витцесть 480—500 гектаронь мода. Лятфтасайне сят нень лемснон, кит инь лама тисть и тиендихть сяякса, штоба касфтомс козя урожай. Нят механизаторхне коммунисттне Николай Александрович Китаев, Анатолий Васильевич Ходоров, Вячеслав Павлович Соколов, аф партийнайхне Александр Иванович Варюшин, Алексей Иванович Федин, Александр Алексеевич Писаркин, сеяльщикне [illegible]

кеподсь Мавзолейть трибунас и азсь речь.

Кайгсь Советскяй Союзонь Гимнась. Сонь величествен-

...Красной площади сувась знаменай ротась. Инголе — сембе фронттнень, конат пан-

Славань орденонь кавалерхт, партизатт, подпольщикт, тылонь труженикт.

100» орудиятне. Етай вой... нань фронттнень эса тапасть... пиксеть ня вии машинатне

фалу ульсь пехотась.

Торжественнай маршть поладозь М. И. Калининонь

Знамять ала, арась достойниякс историяти.

(ТАСС).

ПОБЕДАНЬ ПРАЗДНИКСЬ САРАНСКЯЙСА

Мярьгат, сонць тундась аноклась тя праздникти. Шобдавакиге менельсь аруволь и пиштъ лямбе сюролданза эйнезь праздникти аноклаф ошеньконь. Нильгемонь ветецеда васьфтеськ Победань шить. И тага васьфтезэ Великай Отечественнай войнаса сясьжихнень мархта, кулхцонкшнесаськ азксснон народть, тюремань паксяса шавфнень и етксонк эряй геройхнень подвигснон квалма.

Тя шиня фронтовикне тарксесазь казнеснон и аф ламода виздезь, но гордостень марязь повфнезь мяштезост.

Тя шись синне. Синь ни лац содасазь фкя-фкаснон. Васедемок, кенярькшнихть, што вов ни нильгемонь ветецеда празднавандасазь Победань Праздникть. Ужяль аньцек, мес кизоста кизос кирендихть синь рядсна.

Ошть сембе ширестонза пуромкшнихть ветераттне, штоба васедемс Славань скверса и семботь лятфтамс. А лятфнемс ветераттненди ули мезе. Стакадонга стака бойхне, меки потамань сяпи шинкне, васенце сяськоматненди кенярькшнематне. Синь азондыхть Москуть, Сталинградть маласа, Курскяй дугаса виндонга вии битватнень колга. Ингольдень воиттне ашезь юкста сяньге, кода васьфнезь синь, геройхнень воляс нолдайхнень, Европань нароттне.

Войнань ся стака кизотнень республиканьке путсь оцю вклад врагть тапаманцты. Мокшэрзянь крайньконь церанзон и стирензон колга, сятнень квалма, кит максозь эряфснон Родинаньконь волящинц инкса, тяни лятфнихть памятникне, обелискне аф аньцек эсь республикасонк, но и Белоруссияса, Украинаса, Прибалтикаса, Европань воляс нолдаф странатнень эса.

Васьфтеськ Победать 45 кизонц, но войнать рананза тяниемс аф пчкасихть. Но войнань ветераттне аф максихть пря. Ламотне эздост тянивок стройсот, активнайста работайхть ветеранонь советтнень эса, валса и тевса лезнихть народоньконди перестройкать мольфтемаса.

9 майста састь презднике войнань ветераттне, конат аралазь страналь конь врагть эзда. Синь етксост С. Е. Колесников, Сергей Егорович стазень войнань толу-качаму китнень. Служась совестьс коре. Сонь мящтьсонза пиндолдыхть солдатонь казнензa и кажнайть сонцень историяц. Фкять получазе Белорусскяй модать воляс нолдаманкса, омбоцеть — Буг ляйть тона ширес етаманкса. Сяльде ранендафоль, но пчксемда меле тага фронтсоль, а Победань шить васьфтезе Германияса.

Пингсь малаткшни 10 частттнеиди. Ветераттне пуромсть колоннас, штоба примамс участия торжественнай митингса. Праздник мархта синь поздравляндазь ошень эряйхне, конат пуромсть Победань площади. Духовой оркестрать звуконзон пингста ингольдень фронтовикне лоткасть Победань площади. Отечественнай войнаса шавф воиттненди памятникть ваксса кашт аф молезь ащесь воинскяй почетнай караулсь. Шабатне и аватне казендсть фронтовикненди панчфт. Пяк ламоль панчфта памятникть ваксовок.

Победань площадьса Великай Отечественнай войнаса шавф воиттненди-земляконьконди памятникть вакс пуромсть партиянь обкомонь и горкомонь бюронь члеттне, войнань и трудонь ветераттне, партийнай, советскяй, профсоюзнай и комсомольскяй органонь ответственнай работникне.

10 частт. Шавихть кремлевскяй куранттне.

Микрофонть ваксса Саранск ошень войнань и трудонь ветеранонь советть председателец Н. М. Ястребцев. Сон мярьгсь:

— Войнань пингонь поколениясь лац мяляфтсы, кодама питнеса сатовсь страналь конди Победань шись. Тячи минь нильгемонь ветецеда празднавандасаськ тя оцюдонга оцю событиять, кона сувась страналь конь историяс сембе пингс. Пяк стакатольхть войнань кизотне кода фронтса, тюрихненди, стане и тылонь труженикненди. Но марстонь вийса са[illegible] фашистскяй Германиять пенц. И тяса оцюдонга оцю заслугасна войнань сембе участникнень.

Н. М. Ястребцев сембонь поздравляндазень праздник мархта.

Великай Отечественнай войнаса шавф воиттнень памятникснонды торжественнайста ушедовсь венокть путнемась.

Кайги музыкась, памятникть ваксс путовихть венокт КПСС-нь обкомть, Мордовскяй АССР-нь Верховнай Советть Президиумонц, Министронь Советть эзда, КПСС-нь Саранскяй горкомть и народнай депутатонь ошень Советть эзда. Панчфт путовихть войнань ветераттнень, комсомолецнень и ошень од ломаттнень, а тяфта жа Болгариянь Ботевгарад ошень од ломанень делегациять эзда. Славань гирляндать путсазь запасса воиттне - интернационалисттне, конат пяшкотькшнезь интернациональнай долгснон Афганистанца. Саранск ошень трудящайхне, войнаса шавф воиттнень тядясна, рьвясна, идьсна и уиоксна путнихть тундань мазы панчфт мемориальнай плитатнень ваксс, коза серматфт шавф воиттнень фамилиясна.

Великай Отечественнай войнаса шавовсь 20 миллионда лама ломань. Можна мярьгомс, советскяй эрь семьяса улихть маластонь ломаньцна, конат шавовсть бойхнень эса, кулость ранатнень эзда. Синь лятфтафтольхть минута кашт аф молезь ащезь.

Сяльде сетьмось сязевсь боевой оружиста колмоксть салютонь максомать мархта, кайги Советскяй Социалистическяй Республиканъ Союзть Гимнац.

Торжественнай митингть аделамда меле войнань и трудонь ветераттне, синь раднясна и маластонь ломаньцна, Саранск ошень эряйхне и Мордовияв саф инжихне срхкасть братскяй калмотнень лангс, коза калмафт воиттне-красноармеецне, конат кулость ранатнень эзда Саранскяйнь госпитальхнень эса. Колоннать инголе молихть знамянь кандыхне, мельгаст войнань ветераттне и трудовой коллектифнень представительсна. Кайги духовой оркестрась.

Мемориальнай калмотнень лангсовок кайгсь музыка. Красноармеецнень калмоснон лангс путовихть панчфт. Азондови минута кашт аф молезь ащема. Меле колмоксть максови оружейнай салют.

Победань Праздниксь, кона арась сембе народонь праздникокс, фалу кармай лятфнема тейнек сятнень квалма, кит максозь эряфснон Родинаньконь, инкса. Великай Отечественнай войнаса сяськихне фалу эряйхть минь мялямсонк.

И. ШУКШИН.

СНИМКАТНЕНЬ ЭСА: Саранскяйса Победань Праздникть пингста.

Фототне А. ЛИЯСКИНТЬ.

• Тундань паксянь тефне

МОДАСЬ КЕЛЬГСЫ АЗОРОНЦ

Ковылкинскяй районь «Россия» колхозса келиста нолясазь тевс азоронцамань экономическяй од форматнень и метоттнень. Паксятнень и лугатнень плодородияснон цебярьгофтоманкса, про[illegible]томанкса лац использовандасазь сембе резерватнень. Растениеводстваса пуроптфт кафкса производственнай подразделеният, конатнень эзда колмотне центральнай усадьбасот — Кацялай велесот. Кемгафтувоце пятилеткань колмоце кизоть ушетксста растениеводстваса сембе подразделениятнень етафтозь арендйай подрядс. Тяда меле ломаттнень юксовсть кядьсна. Синь кармасть азоркс использовандамост производствань средстватнень. И сатнихть мекольдень оцю результатт. Меля арендйай коллектифне касфтсть коза урожай, получасть 141 тежянь центнер и правжасть государствати ведьгемоньда лама тежянь центнер сера.

Етай сексеть ушедомс колхозонь земледелецне агротехникань правилатнень кемоста ванфтозь видесть 2 тежятть 667 гектар озимой культура. А сяльде планца арьсеф сембе площадьса эсь пингстонза и качественнайста соказь лов алу модатнень. Ремонтнай звенатне пингонь апак юмафнек кярьмодсть велень хозяйствань механизматнень петема, лихнесть паксятнень лангс назем, ускcесть хозяйствав минеральнай удобреният и аммиачнай ведь.

Колхозонь руководительхне и агрономическяй службань работникне эсь пингстонза аноклазь технологическяй картатнень, лацкас арьсезь сянь, коза мезе эряви видемс. Нинге мартть кучкаста синь знакомондазь арендйай коллектифнень паксянь тефнень етафтомаснон коряс рабочай планть, социалистическяй соревнованиянь условиятнень, а стане жа моральнай и материальнай стимулированиянь мератнень мархта. А экономическяй службань работникне азондозь земледелецненди, кодама расценкань коряс тейст пандови тя или тона агромероприятиять етафтоманкса.

Механизаторхне А. И. Лысов, Н. А. Зайцев, Н. И. Игонченков, А. А. Лысов и лиятне дружнайста лихтезь эсь агрегатснон лов алу сокаф модатнень ляпоптнема. Лац шарьхкодемок сянь, што питни эрь частсь и минутась, трудонь кельги алятне васенце шистокиге сявомок кармасть вишкопнемост работань темпнень.

Мзярс мольфтевсь модатнень инзмасна и культивировандамасна, погодась коль сяда лямбоськоткшнесь. И апрель ковть кучкаста колхозонь руководительхне мярьгсть производственнай участкань начальникненди сембе вастова ушедомс раннийй зерновой культурань видемать. Механизаторхне эстокиге лихтсть паксятнень лангс кемгафтува гусеничнай и колеснай трактор, конатнень эзда васенцетнень пес повфтасть колмонь, а омбоцнень — тифтень сеялка. Видихне трудендасть вийнь аф ужяльдезь. Штоба аф кирнемс агрегаттнень тевфтома, водительхне [illegible] обеспечендакшнезь синь и видьмоса, и минеральнай удобренияса. Мзярда нлять растениеводствань специалисттне тисть итокт, содазь, што шиньберьф земледелецне видесть [illegible] сатт ведьгемоньда [illegible] зерновой культура.

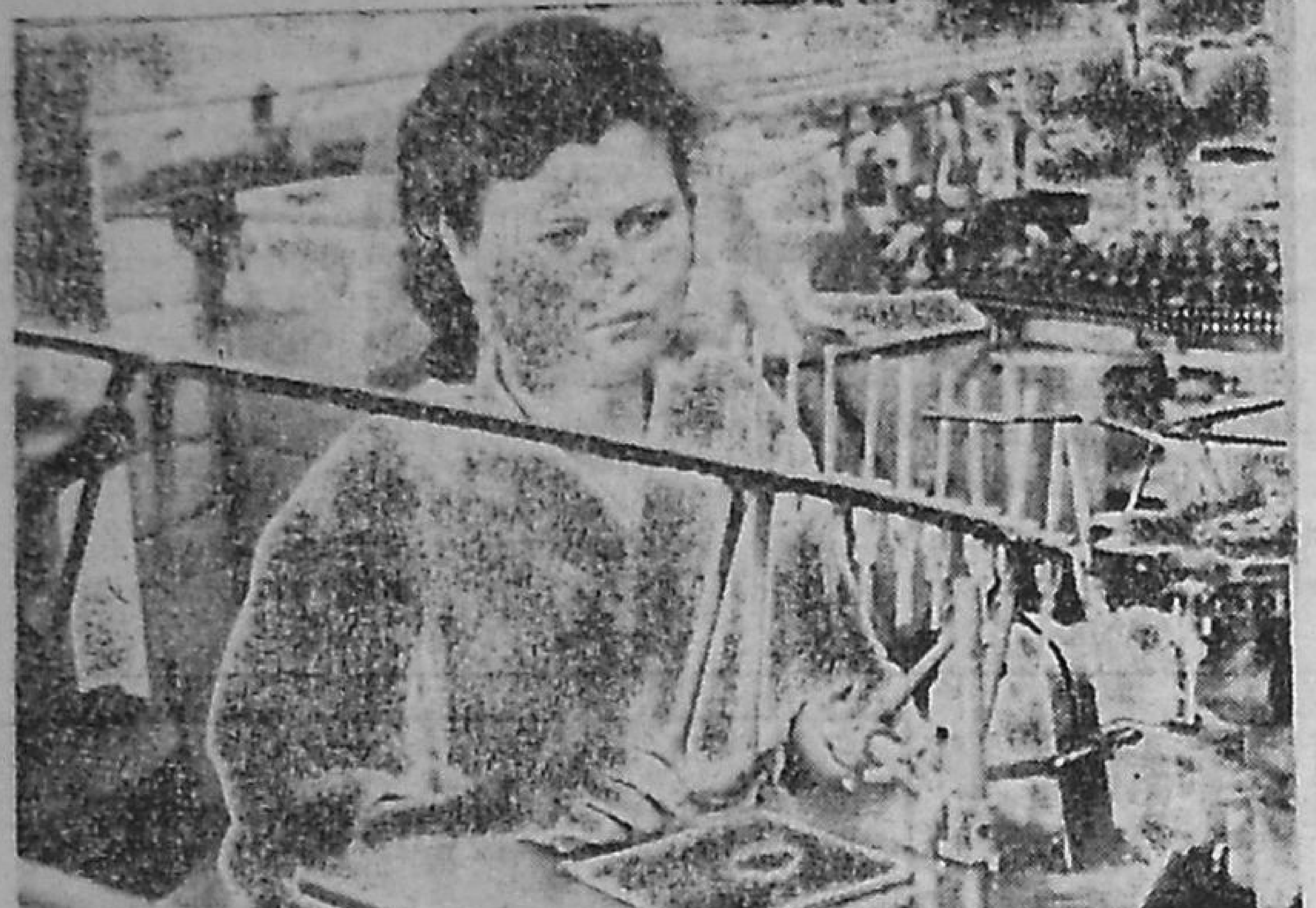
А тяда мельдень шитнень синь нинге сядонга касфтозь трудонь производительностть. Кода азозь агрономическяй службань работникне, кой-коста рана шобдаваста шоподематти звенатне марстонь вийса витцесть 480—500 гектаронь мода. Лятфтасайне сятнень лемснон, кит инь лама тисть и тиендихть сянкса, штоба касфтомс коза урожай. Нят механизаторхне коммунисттне Николай Александрович Китаев, Анатолий Васильевич Ходоров, Вячеслав Павлович Соколов, аф партийнайхне Александр Иванович Варюшин, Алексей Иванович Федин, Александр Алексеевич Писанкин, сеяльщикне Федор Николаевич Зайцев, Иван Алексеевич Шигуров, Александр Владимирович Бойцов.

Паксятнень лангса трудть лац ладяманц и техникать азоркс использовандаманц вельде колхозонь земледелецне пцтай васенцекс районца аделазь ранняй зерновой культуратнень видемаснон. Тяда меле синь стаки касфнезь работань темпнень, мяляфтомок, што тевдост инголе лама. Сембе производственнай участкатнень эса механизаторхне, сеяльщикне, шоферхне и паксяса работай лия ломаттне ингольцекс лацряц ванфнезь кажнай частть и минутать. Видесть 1200 гектар лама кизонь тише, шинжарома, рапс, каньф и кой-кодама лия культурат. А сяльде нюрьхкяня пингста аделазь 300 гектар лангса кормовой якстерянпсонь видемать. Тяни синь видихть кукуруза, путыхть перень серот. Кажнай шиня механизаторхне лихнесазь тракторхнень паксятнень лангс рана шобдава, а куду мрцихть эста, мзярда перьфпяльть комачакшнесы иядень шобдась. Сембе трудендайхть, сменнай норматнень фалу пяшкотькшнесазь вельф.

Сяс мес колхозонь ферматнень эса и тувонь куяфтома спецхозса кирдеви лама жувата, правлениясь и агрономическяй службань работникне путсть задача земледелецнень инголи видемс тежяньшка гектар кукуруза. Площадсь оцю. Но тя аф эвфнесыне земледелецнень. Хоть и мекольдень пингть ульсть пизепт, синь ни видезь кукурузать 800-да лама гектарса. Мекольце гектархнень лангса мольфтьсазь и перень серонь путомать. Сембонь вийса воленд[illegible] сянди, штоба сяда курок[illegible] аделамс тефнень тундань паксятнень лангса, касфтомс пятилеткань нилеце кизоня зерновой, кормовой и лия культурань коза урожай, честь мархта пяшкодемс государствати полеводческяй продукциянь мимаса платтнень и социалистическяй обязательстватнень.

С. ЗАРУБИН,
«Мокшень правдать» эсь корреспондентоц.

Фототне азондыхть



▲ Колма кизот аньцек трудендай «Лисма» саранскяй производственнай объединенияньщ 16 № цехса Валентина Петровна Начаркина. Но и тя пингське тейнза сатомшкаль, штоба тонадомс цоколевщицань, заварщицань, пайщицань и монтажницань специальносттнень. Лац содамок сембе ня тефнень, сон любой пингть полафнесы работама мезенксовок аф лиси ялганц и сменнай заданиянзон фалу пяшкотькшнесыне 120-да лама процентс.

СНИМКАСА: В. П. НАЧАРКИНА.

▲ Коль сяда кели ки мушенды аренднай подрядсь республикань колхоснень и совхоснень эса. Тяфтама методса, кепотьксонди, тядде трудендайхть и Зубово-Полянскяй райононь Ильичень лемса колхозонь механизаторхне И. А. Долгаев, П. Г. Елисеев, И. С. Баранов, И. А. Киришов. И, эряви азомс, трудендайхть аф кальдявста. Синь васенцекс хозяйстваса лисcть паксяв.

СНИМКАСА: арендная бригадань члеттне (кержи ширде) И. А. ДОЛГАЕВ, П. Г. ЕЛИСЕЕВ, И. С. БАРАНОВ, И. А. КИРИШОВ.

Фототне А. ЛИЯСКИНТЬ.

ТЕРНЕТЯДЯЗЬ ИНЖИКС

Ламокстъ тернемань инжикс Пензенскяй областень Мокшанскяй райононь «Симбуховский» совхозть директороц Александр Иванович Николаев. Сак, кле, эсь сельмосот ванцак, кода эрятама, работатама и опытоньконь колга мезевок сермадат.

Аф кунара улень тоса. Рузаевкаста поездса ардонь совхозу кафтошка част. Местеме якань? Тевсь тоса, што «Симбуховский» совхозса, кода и Рузаевскяй райононь «Красное сельцо», «Арх.-Голицинский», Ленинонь лемса совхосне кирдихть сатт, коса марлюкст, вишнякст, сливат и стак тов. Касфнихть разнай сортонь кстыхть, кирдихть тракст. Сембе ня фруктатне, продуктатне мишендевихть населениняти, прважсевихть Мокшанскяй районнай центрав, Пенза ошу.

«Симбуховский» совхозсь аф пяк оцю. Соксеви модадонза аньцек 1400 гектар, саттне занцихть 630, викторинятне касфневихть сяда гектарса. Тяда башка фермаса кирдихть 300 тракс, кажнайста кизоньберьф потьневи колма тежянь килограммада лама лофца. Отраслятне рентабельнайхть, эрь кизоня каннихть оцю польза. Банкса хозяйствать сонцень счетоц, коса лувондови сядот тежянь ярмак. Тя макссн возможность маштозь решандакшнемс социально-экономическяй ламоц кизефкснень. Сатьі азомс, што шабатне идень саликса, школаса кирдевихть хозяйствать средствансон лангс. Велеса Культурань кудсь — инь цебярсь Мокшанскяй районца, хозяйствась лама строяй. Мекольдень пингть эвондасть од ульцят, кирпицень куттнень эса эряйхть совхозонь рабочайхне. Велесь одкстоми сельминголе. Ну, а кодама ломаттнень мяльсна? Рабочайхнень мархта корхнемста содавсь, што кивок велеста тумс аф срай. Совхозса сембоц 230 рабочай. Кажнайть трудонц вельде получсеви средняйста кемонь тежятть цалковай. Трудть инкса эрь ломанти панневи средняйста 234 цалковай. Эрь сяда гектар модаста меля получаф 68 тежянь цалковайнь питне продукция. Но, кода азозе совхозонь директорсь Александр Иванович Николаев, сатфть лангс коллективсь аф лотксн, ули возможность сядонга касфтомс отраслятнень польззсно. Тянкса улихть эрявикс условият. Например, хозяйстваса хозрасчетсь сувафтф нинге кеветие кизода инголе. Тяфта работайхть сембе цехонь коллектифне.

Кели ки совхозса мусь семейнай арендась. Тя макссь возможность лисеме стака положениянста. Кажнай семьять мельге кемокстаф участка, коса касфневихть кстыхть. Синць якайхть мельгаст, кочксесазь урожайть и мишендьсазь совхозти. Фкя килограмммать питнец 40 трешник. Меля, например, кстыхне каннсть совхозти 200 тежянь цалковай доход.

◆ Лувись кепси кизефкс

МЗЯРС АВАТИ МУЦЯМА ПРЯ?

Машина кинь Рузаевскяй дистанцияса работан 30-це кизось. Ефси од стирнякс сань тяза. Эста, 30 кизода инголе, аф теждяль мумс работа ошса. Кода-аф кода поступань машина кинь монтеркс. Старандань мезьсовок аф ляткшнемс работас коре ялганень эзда. Арьсефозень сатыне: колма кизонь етазь арань аф кальдяв работницакс. И тяфта эрь шинь аф тежда трудса етнесь пингсь. Кемокснесь машина кинь дистанциясь, виияшнесь Рузаевкаса промышленностсь. Сембе вастова эрявкстсть рабочай кятть. Ламоттне мольсть работама тоза, коса сяда теждяль. А минь, рабочайхнень-путейщнень, кода ульсь стака работаньке, станяк и лядсь. Виде, эвондасть кой-кодама механизмат, но оцю полафткст тевсонк ашесть лисе. Тячемс инь главнай инструментокс тейнек ляткшни каймось и шпалань отбойниксь. Шять, кие и азсы, што машина кинь эрь дистанцияса улихть машинат, конат теждялгофнесазь ломаттнень трудснон. Васендакиге тяфтама машинада пяк кржа. Да и уликснеевок лацряц аф работафтовихть. Ванфтовихть менсль ала, шямонякшнихть, пингта инголе лисендихть стройста. Конешна, тя аф азорксши.

И нинге. Уликс техникать, оборудованиять аш кода использовандамс. Тевсь сянь эса, што машина кинь отделениняти аф максеви пинге работамс мархтост кить лангса. Вдь лоткафтсайть поезттнень арнемда, юмафтсайть дохоттнень. Сяс дохоттнень инкса пичеди ломаттнень тяфта жа можнат шарьхкодемс. Но, койсон, тя интерессь аф сяшкава оцю ся задачать коряс, кона ащи авань трудть теждялгофтомаса, поезттнень пелькефтома арнемаснон ладямаса. Мезе иня тиемс?

Васендакиге механизировандамат ремонтнай работатне, етафнемат синь поезттнень графикснон мяльс сявозь. Аньцек тянь вельде можнат решандамс ламоц кизефксне, тяконь лувксса и кядь вельдень стака трудть машфтомаса.

Конешна, можна азомс, кда ни тяшкава стака работамс авати машина китнень петемаса, мезенди эста синь тяса трудендайхть? Кизефксcь виде. И сядонга виде лангозонза должен улемс ответсь. Азыне ни, што машина кинь дистанцияв трудендама сань ефси од стирнякс. Седи ваксста старандань тонадомс эряфсон васенце профессиязень. Тянь мархта сотфт васень кенярть фоне, васенце заработнай платазе. Сяда тов старандань касфнемс эсь квалификациязень. Сатыне колмоце разрядть. Вов тяфта и лийсть кизотне. Бта ашине няенде сталмотнень. Да мезе корхтамс, эста сембонди ульсь аф тежда. Афи приметаськ, кода виияшнесть производствань лия отраслятне, теждялгофневсь синьцост ломаттнень трудсна. А машина кинь отраслясь ляткшнесь фталу. А мзярда шарьхкодеськ тянь работас коре ялганень мархта, кизоньке ни етасть, поздна ульсь кярьмотькшнемс лия тевс. Виденцян, несколькакстъ серматкшнень заявления эсь мяльс коре тумазень колга. Но аф сяшкава теждяль кадомс аф фкя киза тонатф тевце. Тякондн таколдонь: тонадовн ли тейне од профессиясь. Вдь тонь, эряфкшу авать, кармайхть тонафнемот од тевти од ломатть. А кда мезевок аф лиси, то визькс вдь ули. Вов тяфтама мяльхне-арьсематне ашемазь нолда тонатф тевозень эзда. Арьсян, што тяконь прясост кирдезь и работас коре ялгане Зоя Магиярова, Елизавета Скворцова да и лия аватне.

Конешна, мзярда тутама пенсияс, арьсян, од аватнень етксста кржа кие азы мяль полафтомс минь. Вов мес машина кинь индустрияньконди эряви нежедемс научно-техническяй прогрессть сатфксонзон лангс. Тя инь виде кясь минь трудоньконь теждялгофтомаса, марстонь благосостоянияньконь касфтомаса.

А. ЧИБИЛЯЕВА,
машина кинь Рузаевскяй отделенияста мастер.

◆ Кода минь азорондатама

НИНГЕ АФ СЕМБЕ РЕЗЕРВАТНЕ ТЕВСОТ

СЯНЬ колга кода сяда лац использовандамс резерватнень, мезе эряви тиемс кемгафтувоце пятилеткать мекольдень кизостонза, штоба вияфтомс производствать, ульсь оцю корхтама колхозниконь собранияса. Эсь докладсонза колхозонь председательсь А. А. Кильганов азозе, што меля сяда цебярьста работаф 1988 кизоть коряс. Эрь гектарста получаф 22,6 центнер сера. А якстеряпста фкя гектарста таргаф 1000 центнер. Тя культурась ульсь максф подрядс. Пиже кукурузань массада получаф 514 центнер и коське тишеда 18,5 центнер эрь гектарста.

Етай кизоня лац работасть животноводтне. Эрь 100 гектар угодияста синь получасть 74 центнер сиволь, 576 центнер лофца. Заготовительнай пункттненди ускф 13780 центнер лофца, 1910 центнер сиволь. Государствав миф 8 центнерхт медь. Эрь 100 траксста получаф 96 вазия, эрь тувоста — 16,5 пурхц. Инь цебярь результат сатсть омбоце фермань дояркатне, коса заведующайсь И. Г. Юртаев.

А. И. Самошкинать звенац эрь траксста потясь 3750 килограмма лофца. Цебярь результатт получасть скотникне В. М. Сидоркин, В. В. Еремкин, А. Н. Сидоркин и А. М. Фелькин.

Но улихть нинге резерват, конат апак нолдакт тевс. Сявомс удобрениятнень. Кизоста кизос аф повонды паксяв сатомшка назем. Сон шуди лугав, гаснесыне эрьхкнень и ляйхнень. Колхозть центральнай усадьбасонза жуватань ниле картт, кажнэйса 200 тракс. Путфтсь резинань шланкт, конатнень пачк шинек-венек кафта башнятнень эзда шуди ведсь штасы наземть и паньцы тя каналти, а тяста наземсь шуди ляйняв, сяльде лугав. Тяни лугаса, вете эрьхкнень потмаксса, арась метрада сери назем. Сяда инголе ня эрьхкнень и ляйнятнень эса ульсть калхт и уендсть нармотть. А тяни аш ватракштка.

Лама киза наземсь шуди лугав, гаснесы природать. Кда сон аф лугав шудель, а ускеволь паксяв, касфтоволь гектарть урожайностец. Омбоце резервась ся, што колхозонь агрономическяй службась аф педа-пес использовандасы передовой технологиять. Койкоста серонь видьмотне эряйхть аф кондиционнайхть, колсевихть видемань и урядамань пинкне. Кальдявгодсь модамарень видьмось. Аф эрь кизоня полафнесазь модамарень васттнень, лисьфнень лангса лама колорадскяй унжада.

Животноводстваса, стане жа аф сембе резерватне тевсот. Аф вятеви племенной работа. Стадаса улихть тракст, конат шити максыхть кемонь килограммада кржа лофца. Ня тракснень эрявихть полафнемс сяда продуктивнайнь лангс.

Мекольдень кизотнень правленияса и инженернай службась оцю мяль шарфнихть машинно-тракторнай парктъ кемокстаманц лангс. Паркса ули лямбе гараж, коза кизонек-телонек путневихть тракторхне и автомашинатне ведень апак нолдак. Улихть лямбе мастерскойхть, коса механизаторхне синць тиендихть капитальнай и текущай ремонт тракторхненди и автомашинатненди. Тяни фкяпа машина аф парктъ видеса работай ГСМ-нь автоматическяй заправочнай станция. Тяса ули столовай, коса механизаторхне аф питниста получакшнихть ярхцамбяль. Ули центральнай отопления, душ и механизаторонь куд. Машинно-тракторнай паркса трудендайхть механизаторхт, автомашинань водительхть и лия специалистт. Сявомс Василий Петрович Кокоревонь. Сонь 29 киза механизаторонь стажец. Тяни работай мастеркс-наладчикокс. Аф фкя од ломань сон тонафтсь, тракторонь топливнай насосонь, петема, зажиганиянь путома и лия тевонь тиема. Николай Серафимович Икомасов — опытнай кузнец. Сонь кядь алганза етайхть сембе инзаматне, сцепкатне, тиенди сеялкатненди и культиваторхненди поводкат. Пцтай эрь шиня механизаторхне сашендыхть Николай Серафимовиченди мезе-мезе тифтемс. Геннадий Андреевич Шумкин — газоэлектросварщик. Видема и урожайнь урядама пингть сон якай паксяв САК аппаратть мархта, штоба сваредамс ювотф-калатф техникать. Иван Ильич Шумкин — автослесарь. Сон петнесыне и заряжасыне машинань и тракторонь аккумуляторхнень, клейсесыне сялкф шарыень камератнень, лезды шоферхненди петемс автомашинатнень.

Колхозса оцю мяль шарфневи производственнай и социально-культурнай объекттнень строямаснонды. Меля омбоце молочно-товарнай фермаса строяф од телятник, етафтф капитальнай ремонт аньцек помещениятненди. колхозникненди строяфт ниле квартират.

«АНЬЦЕК КПСС-ть ПЛАТФОРМАСА!»

Дмитрий Иванович Горбатов — мокшень аля, шачсь-касcь Рузаевскяй райононь Кулиновка велеса. Войнань ветеран, образованиянс коре учитель. Войнать аделамда меле кармась трудендама педагогонь тевса Литвань Вильнюсский районца. Кемотть киза ульсь Кальвеляй велень средняй школань директорокс. Народнай образованияса оцю сатфксонкса кизэф Родинанньконь аф фкя [illegible]

конат лувондсазь присвои советскяйкс, исть абонда, надияйхть цебярь полафтксснень лангс.

Содамок, што Дмитрий Иванович кемотть киза коммунист, мон эсь сермасон кизефиине, кодама партияса сон тяни — «аф зависимай» КПЛ-са или КПСС-ть платформаса КПЛ-са, ялгазе отвечась: «Аньцек КПСС-ть платформаса, лиякс афи арьсяи! Стаки покодяи школаса учительксс и мольфтяи тоса и

конань ушедозе партиянька, и аф полафнесазь мяльснон.

Мон ерань ни путомс тя заметкать алу подписсезень, мзярда унокозе кандозе почтать. Варжакстонь «Курьер веленьски» газетати, кона лисенди Литваса польскяй кяльса и конань мон серматфнесан, и лувине Вильнюсонь эряйть Галина Замойть серманц. Авась кизефнесы редакциять, кода кармай улема Литвань паспортть»? Мархтонза Литваста ковга аф лисеват. Вдь «аф зависимай Литвать» аф лувондсы стама государствакс омба масторонь фкявок страна, сяс тяфтама документсь аф максси тейнек кодамовок прават. И арай стама паспортсь простой каготькакс... Содаса, што республикасонк ламоц полякне, русне и литовецне срайхть ванфтомс советскяй паспортснон».

работанькс, станяк и ... Виде, эвондасть кой-кодама механизмат, но оцю полафткст тевсонк ашесть лисе. Тячемс кинь главнай инструментокс тейнек ляткшни каймось и шпалань отбойникcь. Шять, кие и азсы, што машина кинь задачать коряс, кона аш ... трудть теждялгофтомаса, поезттнень пелькстома арнемасной ладямаса. Мезе ина тиемс?

Васендакиге механизировандамат ремонтнай работатне, Сатыне колмоце разрядть. Вов тяфта и лийсть кизотне. Бта ашиие няенде сталмотнень. Да мезе корхтамс, эста сембонди ульсь аф тежда. Афи приметаськ, кода вииякшнесть марстонь благосостояниянь касфтомаса.

А. ЧИБИЛЯЕВА,
машина кинь Рузаевскяй отделениияста мастер.

«АНЬЦЕК КПСС-ть ПЛАТФОРМАСА!»

Дмитрий Иванович Горбатов — мокшень аля, шачеськасть Рузаевскяй райононь Куликовка велеса. Войнань ветеран, образованияс коре учитель. Войнать аделамда меле кармась трудендама педагогонь тевса Литвань Вильнюсскяй районца. Кемотть киза ульсь Кальвеляй велень средняй школань директорокс. Народнай образованияса оцю сатфксонкса казьф Родинаньконь аф фкя казнеса, кочксефоль райсоветонь депутатокс, тейнза максф Литовскяй ССР-нь школань заслуженнай учитель лем. Мон улендень пялонза, серматкшнетяма фкя-фкянди.

Ня шитнень Дмитрий Ивановичень эзда сась серма. Пачфни, што обстановкась тоса кальдяв, но ломаттне, конат лувондсазь прясност советскяйкс, исть абонда, надияйхть цебярь полафтксненьлангс.

Содамок, што Дмитрий Иванович кемотть киза коммунист, мон эсь сермасон кизефнине, кодама партияса сон тяни — «аф зависимай» КПЛ-са или КПСС-ть платформаса КПЛ-са, ялгазе отвечась: «Аньцек КПСС-ть платформаса, лиякс афи арьсян! Стаки покодян школаса учительксе и мольфтян тоса и велеса партийнай работа».

Тейне, кона Литвань модать аралакшнезе 1941 кизоня и аропнезе фашисттнень эзда 1944 кизоня, пяк пароль содамс, што Литваса лама ломаньда, конатнень аф эвфтьсазь тостонь националисттнень - сепаратисттнень кедьста лисендемасна. Синь верондайхть перестройкати, конань ушедозе партиянькс, и аф полафнесазь мяльснон.

Мон ерань ни путомс тя заметкать алу подписезень, мзярда унокозе кандозе почтать. Варжакстонь «Курьер веленьски» газетати, кона лисенди Литваса польскяй кяльса и конань мон серматфнесан, и лувине Вильнюсонь эряйть Галина Замойть серманц. Авась кизефнесы редакциять, кода кармай улема Литвань эряйхнень мархта, мзярда тейст максыхть «Литвань гражданинонь паспорт, конань колга тя республикать Верховнай Советоц улхконя примась Указ. «Кода и сембонь, монь паспортозе СССР-нь гражданкань. Тя паспортть мархта тейне кись панжада коза мялезе. А мезе лиси, кда тейнек максыхть «Литвань гражданинонь паспортт»? Мархтонза Литваста ковга аф лисеват. Вдь «аф зависимай Литвать» аф лувондсы стама государствакс омба масторонь фкявок страна, сяс тяфтама документсь аф максси тейнек кодамовок прават. И арай стама паспортсь простой каготкакс.. Содаса, што республикасонк ламоц полякне, русне и литовецне ерайхть ванфтомс советскяй паспортснон».

Вов кодама кулят састь фкя-фкянь мельге аф сетьме Литваста. Няйсаськ, тоса прокс аф сембе лувондсазь «Саюдисть» и сонь вельденза ладяф правительствать законнайкс.

М. БЫЧКОВ,
Великай Отечественнай войнань участник.

Рузаевка ошсь.

... 74 центнер сиволь, 376 центнер лофца. Заготовительнай пунктттенди ускф 13780 центнер лофца, 1910 центнер сиволь. Государствав миф 8 центнерхт медь. Эрь 100 тракста получаф 96 вазня, эрь тувоста — 16,5 пурхц. Инь цебярь результат сатсть омбоце ферманьдояркатне, коса заведующайкс И. Г. Юртаев.

А. И. Самошкинать звенац эрь тракста потась 3750 килограмма лофца. Цебярь результатт получасть скотникне В. М. Сидоркин, В. В. Еремкин, А. Н. Сидоркин и А. М. Федькин.

Но улихть нинге резерват, конат апак нолдакт тевс. Сявомс удобрениятнень. Кизоста кизос аф повонды пакскяв сатомшка назем. Сон шуди лугав, гаснесыне эрьхкнень и ляйхнень. Колхозть центральнай усадьбасонза жуватань ниле картт, кажнайса 200 тракс. Карттне ащихть ряцок — пандоня пряса. Ваксаст шуди ляйня. Карттнень эзда наклоннай транспортер вельде наземть тракторса ускесь паксяв, коса сонь марсезь фкя вастс и наксадомда меле срафнезь. Ингольдень колхозонь председательти тя тевсь нявсь аф кондястикс. Сон максcь команда: юводомс наклоннай транспортерхнень и карттнень фкя пеге шувомс канал. Кардонь транспортерхнень ланга колсевихть видемань и урядамань пиикне. Кальдявгодсь модамарень видьмось. Аф эрь кизоня полафнесазь модамарень васттнень, лисьфнень лангса лама колорадскяй унжада.

Животноводстваса, стане жа аф сембе резерватне тевсот. Аф вятеви племенной работа. Стадаса улихть тракст, конат шити максыхть кемонь килограммада кржа лофца. Ня тракснень эрявихть полафнемс сяда продуктивнайнь лангс.

Мекольдень кизотнень правлениясь и инженернай службась оцю мяль шарфнихть машинно-тракторнай парктъ кемокстаманц лангс. Паркса ули лямбе гараж, коза кизонек-тялонек путневихть тракторхне и автомашинатне ведень апак ноляк. Улихть лямбе мастерскойхть, коса механизаторхне синць тиендихть капитальнай и текущай ремонт тракторхненди и автомашинатненди. Тяни фкявок машина аф правжеви районнай ремонтно-техническяй предприятияв. Тя максы оцю экономия колхозти и сяда цебярь качестваса етафневи ремонтсь.

Паркса работайхть ниле оцю сталмонь кеподема механизмат — кран-балкат, конатнень вельде кепсевихть тракторонь и автомашинань агрегаттне: моторхне, ходовой частьтне, фталце мосттне и лиятне. Машинно-тракторнай ди и культиваторхненди поводкат. Пштай эрь шиня механизаторхне сашендыхть Николай Серафимовиченди мезе-мезе тифтемс. Геннадий Андреевич Шумкин — газоэлектросварщик. Видема и урожайнь урядама пингть сон якай паксяв САК аппаратть мархта, штоба сварендамс ювотф-калатф техникать. Иван Ильич Шумкин — автослесарь. Сон петнесыне и заряжасыне машинань и тракторонь аккумуляторхнень, клейсесыне сялкф шарыень камератнень, лезды шоферхненди петемс автомашинатнень.

Колхозса оцю мяль шарфневи производственнай и социально-культурнай объекттнень строямасонды. Меля омбоце молочно-товарнай фермаса строяф од телятник, етафтф капитальнай ремонт анок помещениятненди, колхозникненди строяфт ниле квартират.

Колхозть ярмаконь доходоц меля ульсь 2584 тежянь цалковай, а чистай доходоц — 1172 тежянь цалковай, рентабельностец — 86 процент. Колхозть петневи экономикац. Тянинеь пингть сембось тиендеви сянкса, штоба сувафтомс производствав азорондамань од формаатнень и метоттнень.

Е. КИДЯМКИН,
Ельниковскяй райононь «За мир» колхозсь.

68 тежянь цалковайнь питне продукцияя. Но, кода азозе совхозонь директорсь Александр Иванович Николаев, сатфть лангс коллективсь аф лоткси, ули возможность сидонга касфтомс отраслятнень пользаснон. Тяякса улихть эрявикс условият. Например, хозяйстваса хозрасчетсь сувафтф нинге кеветие кизода инголе. Тяфта работайхть сембе цехонь коллектифне.

Кели ки совхозса мусь семейнай арендась. Тя максcь возможность лисемс стака положениясста. Кажнай семьять мельге кемокстаф участка, коса касфневихть кстыхть. Синць якайхть мельгаст, кочксесазь урожайть и мишендьсазь совхозти. Фкя килограмматъ питнец 40 трешник. Меля, например, кстыхне кандсть совхозти 200 тежянь цалковай доход.

Улихть хозяйстваса и лия полафткст. Синь опытсна товафты, интересна сувафтомс и минь республикань хозяйстватнень эса. Кинь мялец, моледа тоза, ваность, содасть, кода инголь-день фталу уски совхозсь арась рентабельнайкс, оцю пользань кандыкс.

В. КИЖНЯЕВ,
СССР-нь Журналистонь союзонь член.

Таколфты темас

УЛИ ТЕЙНЕК ПЯК ВИЗЬКС,

кда юкстасаськ ветераттнень

ПИНГСЬ содай молеманц. Вишкста. етни сон. Мярьгат, лиезь-лиихть шитне, недялятне... Афи фатят, кода сай сирешись. Аф кармай ни стама эрьгя, кодама ульсь одста, лафчемн шумбрашись. И тянь каршес мезевок аф тиеват, тянь эзда козовок аф кяшеват и аф ворьгодеват. Тяфта ни ладяф природаса. А кода содаф, природать аф васькафтсак, сонь сонцень «закононза». Мярьгат, бта сембось тя шарькотьф сембонди, кажнайсь должен арьсезевомс: пингонь етазь монга сиредян, лафчеман, эрявксты тейневок лезкс, колган забота. Но кажнайсь ли мяляфты тянь квалма? Аф кажнайсь.

Азондан фкя случайнь колга, кона аф кунара ульсь Саранск ошень фкя магазинца. Сире ломаньць няфтезе продавецти войнань участниконь якстерь книжканянц, штоба тонац очередьфтома нолдаль тейнза эрявикс продуктат. Но ваксссонза ащи якстерь шама од алясь пейньбачк мярьгсь: «Тяда макссе! Катк арай очередьс. Синь эздост пефтома!» И мезе арьсетяда? Кржа кие очередьса ащихнень эзда кирдезе войнань участникть ширенц. Ламотне ащесть кашт аф молезь. А кой-конат ушедсть визьксонь апак содак юватькшнема: «Кие лац воявась, ся меки ашезь мрда» или «Коза тят моле — синь и синь, и коль эщихть очередьфтома».

Ваныь-ваныь тянь лангс фронтовикcь, тонгозе меки зепозонза книжканянц и алу прянь нолдазь лиссь магазинцта. Тейнза ульсь визькс... визькс очередьса ащихнень инкса.

А кие ашезь вясьфне тяфтама факт мрахта: сире ломаньць несколько киза ласькондi разнай инстанциятнень ланга, штоба петьфтемс крышанц и костовок аф мушенды пе, киньге аш мялец лездомс тейнза. Фкясь кучсесы омбоцети, омбоцесь — колмоцети...

Аф шуроста сашендови куляндемс, мзярда сире ломаттненди аф шарфневи эрявикс мяль семьяса идьснон ширде. А кой-коса синь аертфневихть эсь ингольдень трудовой коллективснон, партийнай, профсоюзнай организацияснон эряфснон эзда.

Лиякс мяргомс, сембе минь нинге пяк и пяк шумуфтама ветераттнень инголе. Васендакиге, конешна, эряви заботендамс эрямань условияснон, медицинскяй, торговай обслуживанияснон цебярьгофтоманц колга, кирдемс синь моральнай ширде.

А кода тянь пяльде ащи тевсь Старошайговскяй районца?

Войнань и трудонь ветеранонь районнай советса минь васьфтеськ сонь председателенц И. М. Пачаевонь. Корхнетяма мархтонза.

— Иван Михайлович, мезсь главнайсь ветераттнень мархта работаса?

— Эряфонь козя опыт мархта ломаттнень кучемс оттнень воспитандама. Тянь коряс оцю работа миньцонк мольфтихть войнань участникне Ф. П. Анашкин, И. А. Орлов, Н. П. Елистратов и ламотне лиятне.

Тяда башка, ветеранонь организациятне заботендайхть сянкса, штоба пенсионерхне, конатнень нинге ули вийсна и эрьгасна, улельхть кодамовок тевсна.

— Нюрьхкяняста азозь, сире поколениясь аф ляткшни ширеса эрь шинь заботатнень эзда?

— Тя тяфта. Тяни общественнай производстваса и обслуживаниянь сфераса примси участия 2150 ветеран, тяконь лувксса —650 работайхть фалу.

Ветераттне участвондайхть в личнай подсобнай хозяйствасcтост государствати лофцонь, вайнь, модамарень, понань, лия продуктань мимаса. Тяфта, КПСС-нь XXII съездть лемса колхозста ветераттне А. И. Вочкарева, Н. С. Горяечев и Н. А. Дуденков, лиятне эрь кизоня мишендихть 400—500 литрань лофца, 300—500 килограммань сиволь.

— А лездыхть ли эряфкшу ломаттненди кормаса, уштомбяльса, перень сокафтомаса колхосне и совхосне, конатнень территорияса синь эряйхть?

— Ламоц хозяйстватнень эса тяни тя тиендеви. Виде, васень пингть кой-кона руководительхне коданга ашесть согласиндакшне лездомс, азонкшнемс разнай туфталхт: «аш транспорт, аш средстват»... Но сяда меле, кода партиянь райкомть пленумса, райсоветть сессияса, лия пуромкснень эса тейст «каяфоль пси», шарькодезь.

Сембода лац ладяф тянь ширде тевсь Мельцанца, Сире Акшинаса, Новотроицкяйса.

Эряви азомс, сон аф теждятнень эзда, кирдемок мяльса сянь, што Старошайговскяй районца войнань и трудонь кота тежяньда лама ветеран, мезсь сембе населениять фкя колмоцекс пяльксоц. Сембе синь сявфт учетс. Башка учетс сявфт сьскамост эряй ветераттне и сембе пенсионерхне, конатненди эряви уштомбяль, эряма васта, кудса получамс медицинскяй лезкс и стак тов. Ня спискатне пачфтьфт райононь сембе службань руководительхненди, штоба синь содалезь, кинь васендакиге обслуживандамс. Тянь мельге войнань и трудонь районнай советсь и первичнай организациятне мольфтихть эрь шинь контроль. И тянь пароц аф емла.

Районнай поликлиникаса войнань сембе участникненди и инвалиттненди вятевихть карточкат, райбольницяса тейст кирдевихть палатат (кажнайсь кафта ломаненди). Войнань участникненди и шавф воиттнень удавасонды льготнай условияса макссевихть эрявикс лекарстват.

— Сембось тя пара, но аф сатомшка, —меколи азозе И. М. Пачаев.— Сиретнень вешфксcна пяшкотькшневи аф марнек и аф фкя лаца. Фкя вастса, ванат, сембоса заботендайхть, старандайхть кодавок лездомс, омбоцеса — коль учсихть кошардомат-месть.

Тясовок видец ветеранонь советть вятиенц. Аф сембе вастова партийнай, советскяй оргаттне, хозяйственнай руководительхне эряскодыхть партиянь, войнань и трудонь ветераттненди лездома, кода корхнихть, синь седисмон эждема, мяльснон петема. Кепотьксонди, мзярокcть кизефнине ветерантть, Сарга велень эряйть И. Я. Чалдаевонь, кода сон аноклашкни фкя кядьса жуватанзонды корма и тялонди пенгат. И фалу ответоц сонь фкя: кода маштат, стане и шаштат. Киньге лангс надиякшнемс аш месть. Кда ошста афольхть сашенда лездома церанькe, бабать мархта афолеськ сода и месендемс, а тракскять кунара ни сюроняда вятелеськ базару-ков. И тяконь лаца пеняцямат кулеме аф кржань курста.

Вов минь М. М. Десяевонь ширесотама. Эряйхть кафонест атят-бабат. Эряйхть скромнайста.

Аньцек шумбракстоме-тиеме азорхнень мархта, Михаил Михайлович эзкиге лятфтазень войнань кизотнень, ленинградскяй блокадать, коса сон ульсь и эряфонь аф ужяльдезь тюрсь фашисттнень каршес.

— Мярьгомс, што стакаль войнаса,—корхтай сон — тя кржа. Аф азовомшка стакаль. Мезсь ина лездсь тейнек сяськомс? Монь койсон, Родинанькондi пяк оцю кельгомась.

Михаил Михайлович таколдозь азонды ся шить колга, мзярда войнаса получазе партийнай билетть пара мяльса няфнесыне эсь боевой и трудовой казнензон. Синь етксост Якстерь Знамянь, Отечественнай войнань II степенень ордетт. Мекольдень казнец — «Ветеран труда» медальсь.

— Сембе пингть трудендань «Россия» колхозса, — корхтай фронтовиксь,—20 лама киза улень бригадиркс. Аф шуроста портретозе улендсь Почетонь доскаса.

— Аф юкснихть ли квалмат тяни, мзярда пенсиясат? кизефнесаськ Десяев ялгать.

— Да, аф. Мзярда эрявксняи мезьсовок лездомс, тернесамазь, — пееди.

— А, мярьктяма, уштомбялень пяльде лезни колхозсь?

— Аф меля, аф тядде фкявок пенгя полянавок ашесть уска.

— И кода ина?

— Коста мяльце, тоста и добувак. Сяда сидеста рамсетяма РСУ-ста. Лама нерва, пинге и эрьгя эрявксни тя тевть якафтомс. Да ярмактовок тушенды аф кржа. А колхознай пенсиятне, содасасть, аф кодамот. Да и кизотне аф сят ни, вийда ляткшни коль сяда кржа, — стакаста куфкстозь шумордазе ветеранць.

— Кода партиянь войнань и трудонь ветеранонди эряволь молемс парткому или колхозонь правленияв, вешемс лезкс, советондаме азорти.

— Тянь эзда мезевок аф лиси, —аф мяль вельде корхтай Михаил Михайлович.— аньцек надияфнихть, но мезевок аф тиихть. Да и кинди молят. кда председательхне и парторкне полафнихть цють ли аф шинь етазь. Парторгонь вастсь, улема, тяививок шава..

Ашезь кеподе мяленьке и Великай Отечественнай войнань участникть, коммунистть Д. П. Лазунинонь ширеса улемста.

— Одста сембонди эряват,— пеняцязь корхтай Дмитрий Петрович, — а сиредеть и... машнезь ушедыхть лангозт ванома, кивок аф эряскоды лездома. Аф ламос сон сетьмось, а сяльде поладозе, —вов тейнек пяк эряви холодильник, а коста сявомс? Магазинца рьвязти станяк и азозь: «Васенда макст государствав 50 килограмма сиволь — эста и митяма холодильник». Теждя азомс «мик», а коста? Касфтомс эрява. Но вдь минь ни аф оттама, фкя тувонятьке трямац аф теждя тейнек. Да эсьтейнек шра лангста эряви сивольня...

Апрякамань валхт ветераттнень ширде кулеме торгово-бытовой обслуживаниять лангс. Пенсионерхненди, например, аш коста рамамс . уцез щапт и обувь. Виде, магазиттнень эса кой-мезе тянь пяльде ули, но вдь синь пяк питнихть и емла пенсиять лангс аф рамави. Стане жа стака рамамс стройматериалхт. Аф корхтамок ни муськома машинань, холодильниконь или телевизоронь колга.

— Монь койсон,— корхтай содафоньке Д. П. Лазунин,— партийнай организациятне ноляйхть оцю эльбятькс, аф сявондемок мяльс минь опытонь. конь, содамошинькконь, разнай туфталс коре тяряфнихть сяда курокста правжамс пенсияв. аертфнемок эсь коллективонь конь эзда. Мес минь, ветераттне, сидеста ашетама парткомтнень, партбюротнень эса. Мес ноляфтама сельмингольде разнай комиссиянь, народнай контролеронь лия общественнай организациянь кочкамста? Нльне валмуворкс эвондась: «Тят пеле милиционерда — пельхть пенсионерда». Но минь нльне марятама гордость тя валмуворкстъ инкса. Значит, ветераттне эряйхть, трудендайхть, тюрихть эряфса сембе кальдявть, сембе шоряйть каршес.

— А тернетядязь ВЛКСМ-нь райкомть пленумс, лия комсомольскяй пуромксс? — кизефнесаськ Лазунин ялгать.

— Хоть и эрян ефси маласа комсомолонь райкомть эзда,— отвечай сон,—но вестевок ашемазь терне.

— Мес?

—Улема, сяс мес райкомонь оцюнятне пелихть, што кой-мезенкса апрякасаськ, няфтьсаськ работасост афсатыкснень и ешмотнень.

Сире ломаттнень колга заботась Русьса лувондовсь святой тевкс. Кода церась кулхцондсы алянц, тядянц, атянц и бабанц, кода лезды тейст, сянь коряс сон или шнавсь, или сялдовсь, латцевсь тейнза «питне». Минь старшай поколениянька — нят ломатть, конат етасть лама стакань-сталмонь пачк, нясзь аф няематнень фронтса, ламотне юмафтозь тоса инь питниснон — шумбрашиснон. И юкснемс синь колгаст, аф заботендамс квалмаст, аф нолямс тевс синь эряфонь козя опытснон, содамошиснон — тейнек аш кода, аш правакьке. Штоба сяльде афоль уле визькс.

И. ЛУШКИН,
«Мокшень правдать» спец. корреспондентоц.

ЛИСЕМС КЕЛИ КИС

«Масторава» мокшэрзянь культурно-просветительнай обществась регистрировандаф

«Корхтайхть, Саранскяйса ули «Масторава» общества, кона, кле, пуропнесыне эсь эзонза националисттнень. А тяфтама вийхне аф весть няфтезь ни эсь «мазыснон» странань кой-кона республикатнень эса».

«Сембось тя — ефкст. Деряй, мокшетнень и эрзятнень етксa ульсть мзярдовок националистт? А мекольдень пингть, меколанкт, ламотне эздост анокт атказамс и родной кяльснон, и эсь сире койсноя-обуцяснон эзда. Сяс «Масторавать» пуроптыензонды сюконямс эряволь...»

Ня и лия корхнематнень пингста сидеста азонкшневихть сяшкава аф фкя лацонь и ильне каршек ащи мяльхть, што аф эрь ломанць шарьхкодьсы, коса ина видешись. кинди верондамс? Тякомь колга аф весть кизефнесть эсь сермасост и телефон вельде ламоц лувенькoвок. Синь эняльтькшнихть редакцияти азондомс «Масторава» движениять квалма.

Минь арьсеме пяшкодемс тя эняльдемать, штоба перямс кить клятнендн-млятненди. А лездома тердеськ ломанть, конань лемонц мархта сотнекшневихть «Масторавать» эвондамац, сяда мельдень сонь тевонза-кинза. Тя — Дмитрий Тимофеевич Надькин. Мархтонза корхтамать ушедомда инголе азонттама аф лама эсь колганза.

Д. Т. Надькин шачсь Горьковскяй областень Лукояновскяй райoнца, Иваньбие велеса. Педучилищать и университетть аделамда меле тонафнесь МАССР-нь Министронь Советть видеса кялень, литературань, историянь и экономикань научно-исследовательскяй институтть видеса аспирантураса. 1968 кизоня аралазе филологический наукань кандидатонь, 1982 кизоня — наукань докторонь диссертациянзон, 1983 кизоня тейнза максф профессоронь лемсь. М. Е. Евсевьевонь лемса Мордовскяй пединститутса работамста Д. Т. Надькин лама тись и тиенди эрзянь и мокшень кяльхнень тонафнемаса-виняфнемаса. Сон содаф, кода ученай, поэт, публицист.

— Дмитрий Тимофеевич, азк, пожалуйста, кода и мзярда шачсь миньцонк «Масторавась»? Содаф, што национальнай проблематне эвондасть аф тячи. Синь ульсть и кемоть кизода инголе. Мес ина аньцек мекольдень пингнень сась мяльсь мокшетнень и эрзятнень общественнай движениясонды ушетксонь путомать колга?

— Фкя вастса тапамань кизотнень минь тонадоме эряма мазы вал ешксса. Лама пинге етафтоме, кода типиоз ала. И кенярдезь корхнеме, што панжезь панжихть минь культураньке, литератураньке, искусстваньке…

мань и демократиянь, интернационализмань принципненди. Сембе тефнекитне, конатненди водендакшневихть синь вийсна, лац азфт «Масторавать» уставса и программаса. Эсост пачфневи сявок, кода цебярьгофтомат межнациональнай отношениятне, одкстоптома синь содержаниясна. Одс тиф обществась аф примсесыне эсь эзонза ломаттнень, кинь ули националистонь усолсна. Но сон сятнень мархта, кит кельгсазь эсь народснон, тядянь кяльснон, кинь седиец палы национальнайть ванфтоманц и виняфнеманц инкса. Афкуксонь патриотокска можна лувомс аньцек национальнай чувствань, национальнай гордостень маряй ломанть.

Нинге азса, што «Масторавась» — перестройкать, кона мольфтеви обществасонк, «идец». Сон пуропнесыне любой кяльса корхтай ломаттнень, конатнень мяльсна вишкоптемс эряфонькoнь одкстоптоманц, ванфтомс эсонза эрь народть сонцень мазышинц, вайгяленц, ваймопожфонц. Тяфта кемокставихть юрхне, конат туфт пяк ичкоздень векненди и лездыхть мокшэрзянь народти кирдемс пильге лангса.

— Кулендеви, што «Масторавась» аф сембонди кельгови. Кой-кит сонь лувондсазь вельф пряњ ниикс. Аф кржа и стамода, кит арьсихть, што шачемац афи эряволь республикасонк, коса национальнай проблемада аф ни сяшкава лама, наротне эряйхть фкя-фкянь мархта ладязь. Синь мяльснон коряс движениянте аньцек эвондафтыхть конфликтт.

— Кржа национальнай проблемада? Да миньцонк эздост сяда лама автономнай лия республикатнень коряска! Деряй, аф проблема ся, што…

незь. Но таколфты, эрявн азомс, аф аньцек тя. Пяк оцю зияноц национальнай нигилизмать, кона гаснесы шабатнень ваймоснон. И мезе корхтамс — сон аф сяськови, кда аф аньцек Мордовиянь, но и лия региононь мокшень и эрзянь иттне аф кармайхть тонафневома школаса национальнай программань коряс.

Оренбургскяй областень фкя райoнца етафтфоль анкетирования, конань пингста няевсь, што тостонь мордватне лия национальностнень учениккень коряс сембода кальдявста содасазь эсь писательснон, национальнай моротнень, койхнень-обуцятнень. Аф содасазь, но пчкяль кати-конашкава содалезь семботь, мезсь сотф народснон эряфонц мархта. Аньцек ва аш коста.

Школатнень эса пяк кржа тиендеви национальнай самосознаниясион, гордостьснон касфтомаса. И тяса оцюдонга-оцю ролец учительть. Лятфтаса, што кафтошка кизода инголе тейне савсь улемс Большеигнатовскяй школаса, коса сембе эрзят. Учительхнень етксa фкя рузава. Мезсь монь абонфтомань? Корхнян учительскяйса эрзякс, каршезон отвечсихть рузкс. И аньцек рузавась пшкядсь родной кяльсон. Кали, тяса иттне кармайхть кельгомонза тядянь валть? Кали, синь тонафтовихть роднойти почетонь путома? Васендакиге, тейнза отношениясь полафтома тонафтыснонды.

— Дмитрий Тимофеевич, кулендевихть спорямат сянь коряс, кие лувондови миньцонк коренной эряйкс. Кода тон ванат тя кизефксть лангс?

— Содаф, што эрь народть ули сонцень историческяй вастоц. Мокшетненди и эрзятненди тяфтамокс арасть пяк кунардонь кизотнень Мокша и Сура ляйхнень етксa вастне. Но тяса мархтост шовор етонь-ет эряйхть и лия национальностень представительхть. Стане, кода и Чувашияса чувашнень, Башкирияса башкирхнень, Татарияса татархнень етксa. Улихть коренной эряйхть и коренной наротт. Но, деряй, мезевок полафни тянь содамац межнациональнай отношениятнень эса? Эрзятне и мокшетне фалу эрсесть лия кяльса корхтай ломаттнень мархта ялгакс. Тяфта тянивок. И ялгаксшить кемокстаманцты, койсон, аф шоряй, а меколанкт, леэды историческяй мялямть ванфтомань. Ужяль, но аф сембе мордватне тянь педа-пес шарьхкодьсазь.

— Кода тинь латцесасть сотксмень Мордовияса и лия вастова эряйхнень мархта?

— Минь получсетяма лама серма эсь крайсонк и сяда ичкозьге эряй мокшетнень и эрзятнень эзда. Ломаттнень мяльсна шоворемс движениянькондн, лездомс винякшнемацты…

Нолдасазь марса

МОСКУ. Марстонь од концернати — «Мерседес-Бенц» западно-германскяй фирмати и Голицинскяй автобуснай заводти — васенце продукциякс арась автобуссь-монопланць, кона пяк пара ичкоздень кис якамс.

Салону, автобусть модификациянц мяльс сявозь (международнай, междугородняй или межрайоннай), тяльги щтай 60 ломань. «Бортса» минибар-кухня, холодильник, гардероб, аудио- и видеоустановка, химическяй туалет, поталаконь кондиционер...

Автобусть инь оцю скоростец 130 километра, 100 километрань етамс уштомбяльда карьхцяй 22,3 литра (сравнениянди «Икаруссь» —34 литра). Лувф, што ремонтфтома кармай работама кеветне киза («Икаруссь» — 8 кизот).

Сай кизоть ни арьсекшневи нолдамс 60 од автобус, а проектнай мощностец кармай улема кизоти 2500 тяфтама комфортабельнай, эксплуатациясa надежнай, мазыста тиф и экологиянь аф рдаскофни машина.

«Автрокон» марстонь концернась тяфта жа арьси ушедомс нолямa автопогрузчикт, автофурготт и троллейбуст.

СНИМКАСА: «Мерседес-Бенцть» базаса ичкоздень путешествиянди автобуснень, конат кармавихть кочксевома Голицинскяй автобуснай заводса, васенце образецсна СЭВ-ть зданиянц ваксса.

Фотось О. БУЛДАКОВТЬ.

(ТАСС-ть фотохроникац).

ГАИ-нь постсь пачфни

КАЛЬДЯВСЬ САШЕНДЫ АПАК УЧСЕК

Тундать саманц мархта республиканьконь кинзон лангса ламода кассь машинатнень лувксна. Тялода меле лихтезь эсь машинаснон и автолюбительхне, конатнень оцю пяльссна аф арнемать сюнеда кой-конашкада юкстазь водителень мастерстваснон. Вов мес тя пингть и касонды дорожно-транспортнай происшествиятнень лувксна. Аньцек фкя неделяста республикань китнень лангса ульсь 15 тяфтама происшествия, конатнень пингста зиянц повсь 17 ломань, кафтне эздост кулость. Тяка жа пингста токавсть кафкса ялга якайхть.

Пичефти ся, што ялга якайхнень муворшида аварнятнень лувксса аф кирендн. Вов пример. Аньцек фкя шиста Саранскяйса ялга якайхнень сюнеда лиссть кафта происшествият. Муворуфне стакаста токавсть и пчксихть больницяса.

Ломаттне сидеста етнихть…

◆ Родной странать эзга

ПАМИРСЬ: СЯДА ВЯРЕТ АНЬЦЕК ТЯШТТНЕ

ПАМИРОНЬ эряйхнень аш мяльсна верондамс, што перьфпяльгаст кевонь мархнень максозень шкайсь. Афоль са шкайть седнец тиемс ломанти эрямс тяшкава стака условият, а сяс, кода азонды памирскяй легендась, сембось тя — тевсь дьяволть. Ся пингть, мзярда шкайсь ваймосесь эряфонь тиемда мелс, дьяволсь кочказень масторть лангста сембе кефнень и маразень синь инь шачи модатнень лангс. Тяфта, лувондсазь тясонь эряйхне, эвондасть синь ширесост лама и пяк сери панттне.

Памирть сембе территориястонза (тя 64 тежянь квадратнай километра) панттне занцесазь 97,5 процентть. Синь етксост странаса пандонь инь сери текшне — Коммунизмань пиксь (7495) и Ленинонь пикоц (7134). Лядыкс вастсь — аф оцю мода пакшкат ляйхнень трава, шуварса валф участкат, аньцяй террасанят, …

ТОСА, КУВАНЕ ЁТНЕСТЬ КАРАВАТТНЕ

XIX и XX векнень етксa пингть рузонь академиксь В. Образцов сермадсь, што илашатне и верблюттне-месне ламос кармайхть улема Памиронь панттнень эса основной видонь транспортокс. Но сон эльбядсь. 1933 кизоня ни, мзярда аделафоль Восточно-Памирскяй трактть строямац, верблюдонь караваттнень полафтозь тяса автомобильхне. А 1940 кизоня Душанбеть ширде скалатнень еткова таргафоль Памиронь главнай ошти — Хорогу од ки, кона лемтьфоль Памирскяй трактокс.

Панттнень еткова тяйнянь яннятнень, кожфса нюрьги сеттнень и овринкнень — досказа и тарадста тиф етамa вастнень можнат тячи пяемс аф аньцек границава етай Пяндж ляйть, кона Памирть афганскяй бе…

мос повяхть крхка шобда пещератне и ледникть лангста лама тоннань сталмоса кефне. Тя спокойнай ледниксь, аф шабранц — Медвежьяй ледникть лаца, кона тиенди глетчерхненди спринтеронь аськолкст эрь кефкие кизонь етазь. 1989 кизоня сон васькафтомазь, апак учсек шаштсь вастстонза, коламок эсь грификонц. Ученайхне лувондсазь, што тянди туфталкс ащихть мекольдень кизонь погоднай аномалиятне.

— Минь ваттама аф аньцек ледникнень, но и лама сидот памирскяй эрьхкнень мельге, — поладозе гидрологсь. — Башка заботендатама Сарезскяй эрьхкть колга, кона тисевсь 1911 кизоня вии землетрясениять сюнеда. Мазы аф азовомшка: ванат и аф топодят ваномда. Но тя мазышись аф кадондсамазь ояадонь седихть: пельхтяма эрьхксь лисин эсьстонза, вдь эзонза пуромсь 17 миллиард кубометра ведь. Кода оцю зиян кюрьги Сарезсь маласа ащи вeлетнень…

макер профессорэнь Евсевьевонь лемса Мордовский пединститутса работамста Д. Т. Надькин лама тись и тиенди эрзянь и мокшень кяльхнень тонафнема-са-вниифнемаса. Сон содаф, кода ученай, поэт, публицист.

— **Дмитрий Тимофеевич, азк, пожалуйста, кода и мзярда шачсь миньцонк «Масторавась»? Содаф, што национальнай проблематне эвондасть аф тячи. Синь ульсть и кемотть кизода инголе. Мес ина аньцек мекольдень пингонь сась мяльсь мокшетнень и эрзятнень общественнай движениясонды ушетксонь путомать колга?**

— Фкя вастса тапамань кизотнень минь тонадоме эряма мазы вал эшкеса. Лама пинге етафтоме, кода гипноз ала. И кенярдезь корхнеме, што панжезь панжихть минь культураньке, литератураньке, искусстваньке. А кяленьке... шоворькшни рузонь мархта. Но миньць тяка пингть сембе седиса-ваймоса марязьк, што тевонкне шамордыхть. Данга цебярькс нафневись алга апак лотксек пансадь, арсесь козонга аф кондястикс.

Кайгиста азфоль тянь колга эста, мзярда ушедовсь странаса перестройкась. Сон пяк лама надиямада кандсь и сянди, што ламос усчеф полафтксс кармасть тиевома национальнай тефнень эсовок.

Сембонди лац мяляфтови партиянь ЦК-ть мелянь Пленумоц, кона лемтьфоль национальнай кизефкснень вандомасонды. Саранскяйса тяда инголе арьсекшневсь етафтомс межнациональнай отношениятнень латцемаснон корхс Всесоюзнай конференция. Лувондовсь, што, тяса, Мордовиять столицаса. Тянь ширде ули мезьс тонафнемс. И вов ушетфоль конференциять анокламась. Тя тевти таргафтольхть учейнайхне, писательхне, культурань деятельхне. Аноклавсть рекомендацият тя оцю пуромксти. Материалхнень эса лихтевсь лангу национальнай сембе сярьхтфоньке — а эздост, кода содаф, аф кржа, конатнень ераськ азондоме конференциянь участникненди. Но... Етафтомасонза пингсь таргавсь, таргавсь. Мекпяли содавсь: сон аф пуроптови. И эста шарьхкотьфоль, што сембе проблеманьке и кизефксоньке эрявихть ваномс-арьсемс эстейнек. И тяфта путфоль тиеме движенияти, кона водендаф васендакиге тядянь валть эряфонц ванфтоманцты, национальнай лихтибрятнень аротомаснонды.

«Масторавать» пуроптоманц корястефне срхкафтовсть мелянь апрельста. Общественные программанц проектонц мархта инициативнай группась, коза сувасть творческяй и научнай интеллигенциянь представительхне, сась эста республикань писательхнень партийнай собраниязост. Октябрьста кочкафоль учредительнай собрания.

— **Мезе тяряфни сатомс «Масторавась», кодамот сонь целенза? Кинь сон пуропнесыне эсь эзонза?**

— Тя — общественнай движения, конань главнай целец — аф аньцек ванфтомс, но и эреклафтомс, максомс од вайме мокшень и эрзянь кяльхненди, национальнай культурати, лездомс крайть духовнай и социальнай ширде вниифнеманцты, кона арась марстонь родинакс мокшетненди и эрзятненди. Тянь тиемста движениянь участникне нежетькшнихть гуманизмань лоткафтомань аф вишкоптемс теень, конатнень мяльсна вишкоптемс эряфоньконь одкстоптоманц, ванфтомс эзонза эрь народть сонцень мастонзон, вайгялень, ваймопонфонц. Тяфта кемокставихть юрхне, конат туфт пяк ичкоздень векненди и лездыхть мокшэрзянь народти кирдемс пильге лангса.

— **Кулендеви, што «Масторавась» аф сембода кельгови. Кой-кит сонь лувондсазь вельф прянь няикс.**

— Аф кржа и стамода, кит арьсихть, што шачемац афи эряволь республикасонк, коса национальнай проблемада аф ни сяшкава лама, нароттне эряйхть фкя-фкянь мархта ладязь. Синь мяльснон корясь движениянте аньцек эзондафтыхть конфликтт.

— Кржа национальнай проблемада? Да миньцонк эздост сяда лама автономнай лия республикатнень корякса! Деряй, аф проблема ся, што мокшетне и эрзятне аф содайхть фкя-фкянь писательснон. Книгаснон мархта знакомондакшнихть аньцек рузонь переводтнень вельде. Тядянь валсь, сембода пяк оттненди, эрявксни аньцек кудьэткса. А тоста апак лисентть сон коськи, опами, мезсь пяк и пяк лац нлеви тячи.

А кода сельмонь конезь ваномс сянь лангс, што Мордовияса эряй эрзятнень- и мокшетнень пштай аш кодамовок сотксса садот тежянь радняньгонь мархта, конат исторически тя или тона туфталхнень сюнеда срафтовсть масторть келес и эряйхть национальнай культурать, литературать эзда аертфста. Мордовскяй диаспорась явфтовсь эсь этносонц эзда. Сонь аш письменностец, радиоц, телевидениец, театрац. Лия областева эряй эрзятне и мокшетне сядонга вишкста миньге корязонк юмафнесазь национальнай эсь шамаликснон. Поволжьянь областтнень и республикатнень эзда сявомок Армениява. Калининградста сявомок Сахалину молемс синь надиязь ваныхть Мордовскяй автономиять лангс.

Тейнек аш кода ащемс озадонь седихть, мзяро аф карматама тейст лездома. И тянкса пяк оцю ответственность маряй «Мастораваське». Катк сон аф сембонди кельгови, но кальдявоц, койсон, киндивок аш. Обществась вятьсыне эсь тевонзон СССР-нь Конституциять вешфксонзон и республикасонк эряй ломаттнень, кодама национальностень синь афольхть уле, интерессной мяльса кирдезь.

Тянь шарьхкодезь республикань партийнай и советскяй органонь руководительхне. Тя няеви и партиянь областной комитетть мекольдень пленумонц материалонзон эзда. Эсонза КПСС-нь обкомть васенце секретаренц А. И. Березининонь докладса азфоль мяльсь синь колга, што эряви ваномс кизефкссь самодеятельнай общественнай формированиятнень регистрациясонь колга, конат лувондовихть аф формальнайкс. Тяфтапнень еткса лемтьфоль и минь общественьке.

— **Кода «Масторавась» ваны национальнай нигилизмать лангс?**

— Минь сянкса, штоба пчкафтомс тя урмать эзда сембе «сярядихнень». Но тяфтамда, кода содаф, мокшетнень и эрзятнень екса аф кржа, а урмась сяшкава вийнзась, што лафчептомацка веши пяк и пяк лама вий. И аф аньцек «Масторавать» ширде. Мезсь кальдяв — мокшень и эрзянь нигилисттне ванондыхть лангозонк вярькаг, а лиясто и кяжда пеетькшнихть. Ну а пяк эрявсть аньцек «Масторава» сы сембе лапрятнень, конатнень маряфнесазь эсь эрзяс эли мокшес. Тиеви тянь колга кулемс Татарияса татархнень еткса. Уляхть кореннай эряйхть и кореннай народт. Но, деряй, мезевок полафни тянь содамац межнациональнай отношениятнень эса? Эрзятне и мокшетне фалу эрсесть лия кяльса корхтай ломаттнень мархта лямгакс. Тяфта тяни-вок. И лягакшесть кемокстаманцты, койсон, аф шорий, а меколанмт, лезды историческяй мялямть ванфтомаз. Ужяль, но аф сембе мордватне тянь педа-пес шарьхкодьсазь.

— **Кода тинь латцесасть сотксснень Мордовияса и лия вастова эряйхтнень мархта?**

— Минь получсетяма лама серма эсь крайсонк и сяда ичкозьге эряй мокшетнень и эрзятнень эзда. Ломаттнень мяльсна шоворемс движениянькочди, лездомс вниякшнеманцты материальнай ширде. Анокт максомс средствати тянди башка колхосне, совхосне, организациятне.

Корхнетяма ломаттнень мархта и республиканть разнай районга улендемста, старандатама лездомс, кда эрявксни, тевсост. Кемокснесаськ сотксонькокнь Москувонь тяка лемса обществать. Чувашиянь общественно-культурнай центрать мархта. Кенярьфти ся, што чувашне арьсекшнихть панжемс мордовскяй центра тостоконь Порецкяй районца. Минь улеме тоса фкя пингоня, якаме аф фкя велес, васетькшнеме эряйсон, школань тонафнихнень мархта и нядеськ, конашкава оцю мяльсна ломаттнень маладомс мордовскяй культурати. Мордовскяй национальнай культурань афкуксонь центракс эряви арамс Мордовияти, сяс мес тяза шарфтф ванфсна странанькон сембе уженянзон эса эряй мокшетнень и эрзятнень. Кунара катф емла родинасонды, кяльс-верс коре мала народсонды синь венемкшнихть эсь пичефкссон, арьсекшнемаснон мархта. И учихть лезкс.

«Масторавася» минь лувондоськ сермать, конань кучезе Кемеровскяй областень велеста учительницась Т. В. Кабанова (сон печатлафоль «Мокшень правдать» 3 апрелень номерсонза). Конашкава таколдозь пачфтезень сон седиса ламос каннеф эсь мяленэон тядянь кяльть, шачема масторть вастснон колга ломанть эряфса, азондсь лажадоманц квалма, мезсь сембода пяк ушедсь муцямонза мекольдень кизотнень. Сонь аш кода аф шарьхкодемс. И тейнек сембонди, а васендакиге мордовскяй интеллигенцияти, миньцонк пуроптф «Масторава обществати оцю тевкс лувома ся ломаттнень квалма заботать, конат разнай туфталонь сюнеда эряйхть аертфста народснон, эсь национальнай территорияснон эзда. Тевдонк лама. И синь тяни сяда лац тиевихть. «Масторава» общественнай движениянька аф кунара регистрировандаф Саранск ошень Советса.

— **Мезе меколи азат, Дмитрий Тимофеевич, газетанькынь лувинензонды?**

— Катк аф пелезь сувайхть общественнай движениязонк. А кинь ули мялец лездомс ярмакса, сятненди пачфтса, што обществать ули сонцень счетоц, конань номеронц азсаськ газетаса маластонь пингть.

Учтама лезкс ярмакса предприятиятнень и организациятнень, колхоснень и совхоснень эзда.

Корхтамать сермадозе **Н. ЗОТОВА.**

машинаснон и автолюбительхне, конатнень оцю пяльсса аф эрнемать сюнеда кой-конашкада юкстазь водительхнень мастерстваснон. Вов мес тя пингть и касонды дорожно-транспортнай происшествиятнень лувкссна. Аньцек фкя недлястса республикань китнень лангса ульсь 15 тяфтама происшествия, конатнень пингста эиянц повсь 17 ломань, кафттне эздост кулость. Тяка жа пингста токавсть кафкса ялга якайхть.

Пичефти ся, што ялга якайхнень муворшида аварияятнень лувкссна аф киренди. Вов пример. Аньцек фкя шиста Саранскяйса ялга якайхнень сюнеда ливсть кафта происшествият. Муворуфне стакаста токавсть и пачксихть больницяса.

Ломаттне сидеста етнихть кить туркс аф марьгондеви вастова, коста ласькоэь, а коста саворне, ширьге апак ватт аськоляйхть арды машинатнень алу. Тянь мархта колсесазь ки ланга якамань правилатнень.

Штоба тяфта афоль лисенде, эряви фалу мольфтемс ломаттнень еткса воспитательнай работа. Улема нарушительхнень эзда озадонь седихть кивок афоль вана сянь лангс, кда ки ланга якамань правилатнень коламанкса сявольхть кядьстонза штраф, а кой-киндн сатоль предупреждениськь. Ламотне ГАИ-нь инспекторть мархта васедема меле марясазь пряснон обжафокс. Виде, цебярьда кржа, мзярда муворуть сембонь инголь кармайхть вязделгофнемонза, да нинге пантфтыхть штраф. Ужяль, но ялга якай нарушительхнень наказамс, ГАИ-нь работникнень сяда кеме мерасна аш.

Сяс тейст и сашендовихть нолямс тевс уликс спосопнень. И сембось тя водендаф сянди, штоба лездомс ломаттненди, ванфтомс пелькста, аварияда, конат лисендихть синь мувор-шидост ульцяса и китнень лангса кальдявста прянь вятемаснон эзда.

Вдь киндиге аф секрет, што сидеста можна няемс тяфтама картина: ялга молись фалу эрясоды. Кие работама, кие тонафнема, кие автобусти или троллейбусти озама и стак тов. Эрясодыхть и аф арьсихть ки ланга якамань правилатнень ванфтомаснон колга. Синць тяфта тиендихть, да эсь мельгаст шабаснонга усксесазь.

Ки ланга якамань од правилатнень эса, конат сувафтт 1987 кизонь 1 январьста, аф марьгондеви ялга якайхненди етнемс кить туркс лия кодамовон вастса, када косовок маласа ули ялга етамань переход или ки рашка. Кда маласа аш аф переход, аф ки рашка, мезсь, эряви азомс, уленди шуроста, то марьгондеви етнемс кить туркс ся вастова, коста лац няевихть кить кафцьке ширенза. Тяфтама случайста, ялга якайти содама, што маласа аш арды транспорт и можна етамс кить туркс.

Ялгат, нинге весть лятфнесаськ, ванфтость ки ланга якамань правилатнень. Синь колсемасна сидеста вятихть дорожно-транспортнай происшествиятненди. Ванфтость знянда тинцень и лиятнень эряфснон.

Л. ВЛАСКИНА,
МАССР-нь МВД-ть ГАИ-нь отделонц сотрудникоц.

ПАМИРОНЬ ЭРЯЙХНЕ— МАКЕДОНСКЯЙНЬ ВОИНОНЗОН ПЛЯМАСНА?

Памиронь ламоц эряйхне лувондсазь, што ломаттне тяза васенцеда састь IV векста минь эрадонк инголе, мзярда тянинень Таджикистанть территорияс пачкотькшнесть Александр Македонскяйнь воинонза. Азонкшнесазь тястонь эряйхне, што ня воиттнень эзда кой-кит пачкодсть сери пантттнень пряста веленятненди, да и лядсть тязк эряма. Эвондасть семьят, шабат, путомок ушеткс од родти-плямати.

Историкне аф пяк веропдайхть ня корхнематненди. Васендакиге сяс, мес полководецть содаф маршрутонза етасть цють сяда ширьге ня вастттнень эзда. Тянь кемокснесазь античнай источникне и республикать территорияса археолокнень шувондомасна.

— Разнай пинкнень Памиру сашендсть разнай пляматнень и нароттнень представительсна, — лувондсь содаф таджикскяй ученайсь-востоковедсь Р. Додхудоев. Панттнень эзга стака китне-яттне явфтозь фкя-фкада разнай пляматнень, конат ванфтозь эсь культураснон и кяльснон. Сяс и, улема, тяшкава лама Памирса этническяй группада и кяльда. Эсь обуцяйса и сяшнсь лексикаса вахаңепнень, ефсн лиятнятнень ваксста Язгулямскяй ущельянь эряйхнень обуцяйса и кяльсна, киндивок аф похожайхть шугинаеньс. А Пордж кишлаконь тежяттть эряйхне корхтайхть эсь, аньцек тейст шарьхкодеви кяльса и обуцяйсновок синь эсь лацоннет.

КАРАВАТНЕ

Афоль са шкайть седиец тиемс ломанти эрямс тяшкава стака условият, а сяс, кода азонды памирскяй легендась, сембось тя — тевсь дьяволть. Ся пингть, мзярда шкайсь ваймосесь эряфонь тиемда меле, дьяволсь кочказень масторть лангста сембе кефнень и марасень синь ня шачи модатнень лангс. Тяфта, лувондса тястонь эряйхне, эвондасть синь ширесост лама и пяк сери панттне.

Памирть сембе территориястонза (тя 64 тежянь квадратнай километра) панттне занцесазь 97,5 процентть. Синь етксост странаса пандонь инь сери техкиие — Коммунизмань пиксь (7495) и Ленинонь пикоц (7134). Лядякс вастсь — аф оцю мода пакшкат ляйхнень трвава, шуварса валф участкат, аньцяй террасанят, конатнень нельгозень ломанць панттнень кядьста. Кода можна тяфтама условиясса эрямс и мезе кирнесыне тяса 150 тежянь ломаттнень?

— Конешна, эряфоньконь ламбамоц кржа, — марьгсь 74 кизоса К. Сайфов, конань мархта тейне сась васедемс Кухи-лал пандть маласа аф оцю кишлакса. — Но кржа кие тянкса тяряфни эрямс лашмотнень эса. Финцнень кирдьсазь тяса атянь-авань калмотне, омбоцнеть-осюттне, священнай оцю кефне, конатненди сюконякшнемась, кле, аралакшнесы ломанть зиятнень-кальдяфнень эзда, а колмоцетнень — сонць тястонь природась, ару ведь и ару кожфсь. Лашмоса минь опаптама...

XIX и XX вееннень еткса пингть рузонь академиксь В. Образцов сермадсь, што алашатне и верблютттне-месне ламос кармайхть улема Памиронь панттнень эса основной видонь транспортокс. Но сон эльбядсь. 1933 кизоня ни, мзярда эделафоль Восточно-Памирскяй трактть строямац, верблюдонь караватнень полафтозь тяса автомобильхне. А 1940 кизоня Душанбеть ширде скалатнень еткова таргафоль Памиронь главнай ошти — Хорогу од ки, кона лемтьфоль Памирскяй трактокс.

Панттнень еткова тяйняня яниятнень, кожфса нюрьги сеттнень и овринкнень — доскаста и тарадста тиф етама васттнень можнат тячи няемс аф аньцек границава етай Пяндж ляйть, кона Памирть юг ширесонза, афганскяй берястонза. Панттнень эзга китнень ингольдень пельксснон колга азонды скалатнень эзда фкяти тяштьфсь, кона ашезь нардав тянемс: «Якай-шяяй ломань, тон тяса, кода сельме ужеса сельмоведь».

— «Оцю масторть» мархта сотксесь — тя минь ломанькондя васень кизефкссь, — корхтай водительсь А. Зарифбеков. — Тоста минь получсетяма почфт, строительнай материалхт, уштомбыль, школьнай учебникт. Эрь кизоня мон и ялгане усксетяма туцятнень омба бокста китнень эзга пштай сяда тежянь тонна груз. Меки тоза, кода правила, мртцетяма шавоста. Памирть экономикац пяк лафча, штоба максомс лия регионтненди мезевок эрявикс.

Аф фалу, мзярда мяльце, можна ня китнень эзга етнемс. Вишке лофне тялонда, пизелне, кев мархта пиндра шуди веттне тунда и сексенда сидеста пересезь-гаснесезь китнень. Тяфтама пингть и васедеме минь Зарифбековонь мархта: вишке ведсь калафтозе кить, салазень седть железобетоннай столбазон. Савсь суткада ламос учесмс, мзярс лездома ашесть са дорожникне.

ЛОВОНЬ ОЦЯЗОРАВАТЬ КОЗЯШИНЗА

Странаса панттнень эзга 27 тежянь ледникнень колмоцекс пялякссна Памирсот. Вастта синь занцихть 8,5 тежянь квадратнай километра. Тя сяда лама республикаса марнек витцеви площадть корясь.

— Колмогемонь киза тонафнян тястонь ледникнень эса, сатомшка лац тяни содаса синь прянь вятемаснон, — корхтай гидрометеорологиять коряс Таджикскяй управлениянь гидрографическяй партиять начальникоц Г. Керносов. Финцне эздост покойнь аф содайхть. Омбоцнекнь эзда сявонь содак, ули кальдяв. Любой пингть синь ушеткшнихть шаштома, гразсемок пелькса ломаттнень эряфснонды, видефненди.

Керносов сембода пяк кельгсы Федченконь ледниконц, кона панттнень еткова таргавсь сязьгемоньда лама километрас. Сон сувси планетать лангста материковай инь оцю глетчерхнень еткс. Мзярда сери вастова лият вельхксканза, сон няеви тюбикста люпштазь лихтьф пастакс. Маласта сельмос ледникть кепкси, тяфтама лама сонь мархта фусть камень. Ледникть улемаста васенцекс лемтьфоль 1878 кизоня тя вастонь эзда лихтьф ветть ся спокойнай лединкесь, аф шабранц — Медвежьяй ледникть лаца, кона тиенди кирхкеренди спринтеровь весь колксть эрь кефкие киза.

Тя спокойнай... эрь ... 1989 кизоня сон васькафтомазь, апак учеек шаштсь вастстонза, коламок эсь графиконц. Ученайхне лувондсазь, што тянди туфталкс ащихть мекольдень кизотнень ... погоднай аномалиятне.

— Минь ваттама аф видецек ледникнень, но и лама сядот памирскяй эрьхкнень мельге, — поладозе гидрологсь. — Башка заботендатама Сарезскяй эрьхкть колга, кона тиевсь 1911 кизоня виишк землетрясениять сюнеда. Мазы аф азовомшка: ванат и аф тополдят ванонда. Но тя мазышись аф кадондсамазь озадонь седихть: пельхтяма эрьхкнь лиси эсьтонза, вдь эзонза пурновсь 17 миллиард кубометра ведь. Кода оцю эзин нюрьги Сарезь маласа ащи велетнень вельхксса, Улема, мзяра-мяра ведь эзонза сави нолдамс.

ВАНОДА: ПИЛЬГАЛОНТ ПИТНИ КЕФТ

— Тяфтама эрь кевть питнец мировой рынкаса лама тежятть доллар, — марьгсь геологсь Н. Захарчук, нафтемок шобда сенем кевнятнень лангс, конат срафтфтовсть штольнять кияксова. Кода меле содайне, тя лазурит — шуроста васьфневи поделочнай минерал, конань инь питни разновидностензон добувакшнесазь сембе планетать лангса аньцек кафта вастова. Васенце источниксь — Афганистанонь панттнень эса Сары-Санг месторождениясь, омбоцесь — тяса, Памирть территорияса, морянь уровень эзда 4,5 тежянь метрань сереса вастса. Пачкодемс ня козяштинеяди пяк аф тежда, сяс мес лазуритонь козяшитне кяшфт нюрьгозь ащи мрамонь скалатнень потмос.

Лазуритста изделиятнень кельгозь египетскяй фараоттне, конат лемнезь сонь шкайнь кевкс. Лазуритста всякай вещат тиендесть китайскяй мастерхне. Шобда сенем кевонь почфста арабскяй художникне-миниатюристтне тиендсть пяк мазы краскат. Кельгозь тя минералть и российскяй мастерхне, конат XIX векста тиезь лазуритовай колоннатнень Петербургса Исаакиевскяй соборти.

Корхтамась тяса мольфтевсь афганскяй лазуритть колга. А Памирса месторожденияс муфоль аньцек тянинень векста 30-це кизотнень ушетксста, сонь козяшинзон добувакшнема ушетфоль кемоньшка кизода инголе.

А сембоц Памирса муф самоцветон (аф лувомок пандонь хрустальть) 13 оцю месторождения. Тяса можнат васьфтемс турмалитт, гранатт, топаст и лия самоцветт. Ювелирхнень сембода пяк мялезост бадахшанскяй лалсь, конань колга эсь пингтонза сермадсь Марко Поло, кона европейцнень эзда васенцесь ульсь Памирса.

Питни минералхт стаки вешендевихть, сяс мес Памирть лама нинге тайназонза, конат эрявихть содамс геолокнень. Эрь кизоня геологонь экспедициятне мушендыхть пштай комозонь од вастт, коза ульхть питни кефт.

Юрий КУШКО.
(АПН).

◆ **Од фильмат**

НЯФТЕВИХТЬ ТЯ КОВСТА

МАЙСТА Саранск ошень кинотеатратнень и республиканъ киноэкраттнень эса няфтевихть од фильмат, конат тифт разнай студиява.

Свердловскяй киностудияса аноклаф и нолдаф «Груз 300» художественнай лентась. Действиясь картинаса моли Афганистанца, мзярда тоса воявасть страналькомь церазза.

Сценарийть тяштиец Евгений Месяцев тостонь событиятнень-сраженниятнень колга азонды аф лиянь кургста кулемдост меле, а сонць ульсь тоса и аф весть. Тейнза ильне савсь участвондамс аф фкя сражениясa.

Тяда инголе Евгений Месяцев тяштезень сценарийхнень «В зоне особого внимания», «Ответный ход» фильматнень. Мекольдень картинанц колга интервьюса сон азонды: «Пара мялезон, што инголь день афганецне, конат нясезь тя картинать, шарьходьсазь и ванцазь сонь, кода эсь эряфстост сявф биографиянь. Минь няфтеськ картинать комсомолонь ЦК-са инголь день афганецнень штабса. Церятне ванозь сонь оцю мяльса и корхтасть, што картинась удалась».

Эряви азомс, тя фильмась аф документальнай, катк и эсонза няфневихть афкуксонь событият. Сонь аноклайнза путнесть инголест цель няфтемс войнать пелькстонга пелькс ширензон. И башка войнатнень, конат вятевихть тяниень пингть. И ерасть пяк, штоба тячиень ломаттне хоть сельме крайнясост няелезь эряфонь сяви ся событиятнень, конатнень паця алост повсть минь солдатоньке.

Ня событиятнень еткса кучкаса ащи эпизодсь, кона войнать песта ульсь Кунар ляйть туркска етамста. Тяса няфтеви афкуксонь трагедия. И тя грузсь аф мезевок лия, кода эсь родиназост ранендаф солдатонь ускомась, мезсь кошярсамазь арьсема и кадонды сяпи мяль сянь колга, што тя войнати ранендафтама минь сембе.

А. Довженконь лемса Киевскяй киностудиясь и ФРГ-нь кинодеятельхне тиезь братттнень Стругацкяйхнень научно-фантастическяй романцнон коряс **«Трудно быть богом»** фильмать.

Арканад лия планетань экзотическяй королевстваса охотендайхть я шавондсазь серай солдаттне сембонь, кинь аф мялезост властттнень действиясна и кит сувсихть содамошинь обществати. Тя планетав Руматы Эсторскяйнь лемса повонды содаф дворянинць, конань мельге модать лангста ваны космическяй станция. Сонь приключенияиза Арканар планетаса и арасть сюжетокс картинати.

Румат Эсторскяй, няемок, што оружияфтома мезевок аф полафты, сон, аф ваномок Модать аф мярьгоманц лангс, ушеткшни тюрема оружияса королевствань солдаттнень каршес.

Сюжетсь картинаса моли вишкста и пяк интереснайста. Картинась кода ба лятфни минь Модазонк лия планетаста «тарелкаса лиендихнень» колга, конат, улема, срайхть тиемс миньцонк од культура и прогресс.

Рольхнень налхкозь: Эдвард Жентар, Александр Филиппенко, Анна Готье, Кристина Кауфман, Андрей Бомиев и лият.

«Беспредел» киноленттаса — путыец «Мосфильмась» — васенцеда няфневи исправительно-трудовой лагерьса пякстафнень эряфсна. Синь бытсна и врьгазонь законцна.

«Беспредельсь» — тя пефтома визьксфтомаши и люпштамат, мезсь лисенди аф аньцек ломанень эряфонь рамкаста, но и «воронь законцтовок».

Кит синь «ворхне», конат люпштасазь «мужикнень» и мезе тиендеви колонияса серп перяфкснень эшксса — сембонь тянь колга и азонды тя фильмась.

Сценарийть тяштезь Леонид Никитинскяй и Игорь Гостев. Игорь Гостев и режиссерсь-постановщикксь.

Рольхнень налхксазь содаф актерхне Андрей Ташков, Антон Андросов, Александр Мохов, Сергей Гармаш, Наиль Идрисов, Лев Дуров, Александр Кузнецов и лият.

«Мосфильмати» сувси «Круг» студиясь тернесыне сембонь, кит кельгсазь классическяй детективть **«Загадка Эндхауза»** Агати Кристить тяка лемса повестенц коряс путф фильмать ванома.

Картинаса лама интереснайда и апак учсекта, смузю интригада, мезьда пяшксе Англиянь провинциять эряфоц. Тяса тиень васьфттяда тевонь содай сыщикть Эркюл Пауронь мархта.

«Ритм» студиясь тяфта жа аноклазе и нолдазе **«Частный детектив или операция «Кооперация»** комедиять, кона азонды, сянь колга, кода мезьдонга аф пели частнай сыскень кооперативть азороц, инженерсь Дима Пузырев тарксесы лангти фкя мафиять работанц.

Фильмать путозе содаф режиссерсь-постановщикксь Леонид Гайдай.

Рольхнень налхксазь Дмитрий Харатьян, Ирина Феофанова, Роман Мадянов, Спартак Мишулин, Леонид Куравлев, Михаил Кокшенов.

Сонць ни тя «артистонь бригадась» корхтай сянь колга, мзяра интереснайда и весялада няихть зрительхне тя картинаста.

Максим Горькайнь лемса киностудиясь нолдазе «Идеальное преступление» фильмать, коса ули сембось, мезсь эряви картинать оцю лемонц кирдеманкса.

Художественнай тя картинась путф писательть-фантастть Зиновий Юрьевонь книганц коряс, кона нолдаф кунара ни.

Омба масторонь кинокартинатнень еткста савцхть лятфтамс **«Без единой улики»** (США), **«Мой друг — предатель»** (Франция), **«Замужем за мафией»** (США) фильматне, конат стане жа няфтевихть майста республиканьконь ошева и велева.

В. МЕЛЬНИКОВА,
киновидеообъединениять старшай редактороц.

ТВ ВАНОСТЬ
САЙ НЕДЯЛЯТЬ 1·2 ПРОГРАММАТНЕ

ПОНЕДЕЛЬНИК

14 МАЙСТА

Васенце программась. 6.30 — «120 минута». 8.35 — «Вход в лабиринт». Художественнай телефильма. 1-це и 2-це сериятне. 11.00 — Футбольнай обозрения. 11.30 — Няйфсь — аф содаф. 12.30 — «Пингсь». 15.30 — Кулят. 15.45 — Морай Айна Калициема (клавесинца). 16.10 — Музейнь Всемирнай шити. 16.40 — Идень част. 17.40 — Документальнай телефильмань премьера. 18.30 — «Пингсь». 19.00 — Литературно-художественнай программа. 21.00 — «Пингсь». 21.40 — «Коллаж». 21.45 — Актуальнай интервью. 21.55 — «Империя». Кота серияса художественнай телефильмань премьера. 3-це и 4-це сериятне. 23.35 — Кусковаса рузонь музыкань телефестивальсь. 00.05 — Кулят.

Омбоце программась. 8.00 — Шобдавань гимнастика. 8.15 — Кинопутешествиянь альманах. 8.35, 9.36 — Литературась. 9 классь. 9.05 — Итальянскяй кяльсь. 10.05 — Научно-популярнай фильмат. 10.35, 11.35 — Астрономиясь 11 классь. 11.05 — Минь садоньке. 12.05 — «Порт». Художественнай фильма. 17.20 — Концерт (С). 18.00 — Кулят (С). 19.10 — Мокшень кяльса кулят (С). 18.20 — «Родной модась» Телепрограмма (С). 19.00 — СССР-нь Верховнай Советть сессияса. Перерывста — 20.00 — Лацкас удода, иттьі!

ШАВШИ

15 МАЙСТА

Васенце программась. 6.30 — «120 минута». 8.35 — «Вход в лабиринт». Художественнай телефильма. 3-це и 4-це сериятне. 11.00 — Идень част. 12.00 — Тя ульсь... ульсь... 12.25 — «Коллаж». 12.30 — «Пингсь». 15.30 — Кулят. 15.45 — «Музыкальнай козяшинь арзясь». 16.35 — Мультфильма. 16.45 — «Шумбрат, музыка!». 17.30 — «Минь и экономикась». 18.30 — «Пингсь». 19.00 — «Од ломанень вестникcь». 19.45 — Васедема композиторть А. Эшпайнь мархта. 21.00 — «Пингсь». 21.40 — Актуальнай интервью. 21.50 — «Империя». Художественнай телефильма 5-це и 6-це сериятне. 23.25 — Кусковаса рузонь музыкань телефестивальсь. 00.00 — Кулят.

Омбоце программась. 8.00 — Шобдавань гимнастика. 8.15 — Кинопутешествиянь альманахсь. 8.35, 9.35 — Музыкась. 3 классь. 9.05 — Французскяй кяльсь. Тонафнемань 1-це кизось. 10.05 — Французскяй кяльсь. Тонафнемань 2-це кизось. 10.35, 11.35 — Историясь. 7 классь. 11.05 — Научно-популярнай фильма. 12.05 — «Незнакомая песня». Художественнай телефильма. 12.35 — Ритмическяй гимнастика. 17.25 — «Емла волшебниконь школась» (С). 17.50 — «Экономикась и минь» (С). 18.10 — Кулят (С). 18.50 — Эрзянь кяльса кулят (С). 19.00 — СССР-нь Верховнай Советть сессияса. Перерывста — 20.00 — Лацкас удода, иттьі!

ВЕРЖИ

16 МАЙСТА

Васенце программась. 6.30 — «120 минута». 8.30 — Мультфильма. 8.45 — «Вход в лабиринт». Художественнай телефильма. 5-це серияcь. 9.55 — РСФСР-нь народнай депутатонь васенце Съездть пажемац. 12.30 — Кулят. 15.30 — Кулят. 15.45 Танецонь самодеятельнай ансамбльхнень выступлениясна. 16.35 — Кинопрограмма. 16.55 — Идень част. 17.55 — Тележурнал. 18.25 — Поэзиянь минутат. 18.30 — «Пингсь». 19.00 — «Власть — Советтнендин». 19.30 — Мультфильма. 19.45 — «Он, она и дети». Художественнай телефильма. 21.00 — «Пингсь». 21.40 — «Коллаж». 21.45 — Актуальнай интервью. 21.55 — Футболса ялгань васедема. Израилень сборнайсь — СССР-нь сборнайсь. 23.25 — Кусковаса рузонь музыкань телефестивальсь. 00.10 — Кулят.

Омбоце программась. 8.00 — Шобдавань гимнастика. 8.15 — Кинопутешествиянь альманахсь. 8.35 — Физикась. 9 классь. 9.05 — Немецкяй кяльсь. Тонафнемань 1-це кизось. 9.35 — Кинопутешествиянь альманахсь. 9.55 — РСФСР-нь народнай депутатонь васенце Съездть пажемац. 17.40 — «Родной модась» (С). 18.20 — Киноочерк (С). 18.30 — Кулят (С). 18.40 — Телеочерк Ардатовскяй медицинскяй училищать колга (С). 18.50 — Мокшень кяльса кулят (С). 19.00 — СССР-нь Верховнай Советть сессияса. Перерывста — 20.00 — Лацкас удода, иттьі!

ШУВАЛАНЯ

17 МАЙСТА

Васенце программась. 6.30 — «120 минута». 8.30 — «Он, она и дети». Художественнай телефильма. 9.55 — Футболса ялгань васедема. Израилень сборнайсь — СССР-нь сборнайсь. 11.25 — Идень част. 12.25 — «Коллаж». 12.30 — «Пингсь». 15.30 — Кулят. 15.45 — «Тимур и его команда». Фильма-иттнендин. 1-це серияcь. 16.50 — Фильма-концерт. 17.20 — «Весяла стартт». 18.05 — Культураса соткспе: СССР-сь — Франциясь. 18.30 — «Пингсь». 19.00 — «Аськолкс Парнасти». 19.15 — «... кемготувоти молемс и сяда тов». 20.00 — Концерт. 21.00 — «Пингсь». 21.40 — Актуальнай интервью. 21.50 — «Безумие». Художественнай фильма. 23.05 — Кусковаса рузонь музыкань телефестивальсь. 23.30 — Музейнь Всемирнай шити. 00.05 — Кулят.

Омбоце программась. 8.00 — Шобдавань гимнастика. 8.15 — Кинопутешествиянь альманахсь. 8.35, 9.35 — Природоведениясь. 5 классь. 8.55 — Испанскяй кяльсь. Тонафнемань 1-це кизось. 9.25 — Кинопутешествиянь альманахсь. 10.05 — Испанскяй кяльсь. Тонафнемань 2-це кизось. 10.35, 11.35 — Биологиясь. 7 классь. 11.00 — «Бурда моденць» тейнть. 12.00 — Киноафиша. 13.00 — Ритмическяй гимнастика. 17.10 — «Сермас коре интервью» (С). 17.40 — «Республиканъ кинотеатратнень эса» (С). 18.00 — Кулят (С). 18.10 — Эрзянь кяльса кулят (С). 18.20 — «Корхтай фестивальсь» (С). 19.00 — РСФСР-нь народнай депутатонь васенце Съездса. Перерывста — 20.00 — Лацкас удода, иттьі!

ПЯДЕНЦЯ

18 МАЙСТА

Васенце программась. 6.30 — «120 минута». 8.30 — Мультфильма. 9.00 — «Масторть веперьф». Альманах. 10.00 — Весяла стартт. 10.45 — «...кемготувоти молемс и сяда тов». 11.30 — «Кизоть пингонза». Майсь. 12.30 — «Пингсь». 15.30 — Кулят. 15.45 — «Тимур и его команда». Фильма — иттнендин. 2-це серияcь. 16.50 — «Кда тейнть сяда лама...» 17.35 — Мультфильма. 17.40 — Прогрессь. Информациясь. Рекламась. 19.30 — «Политическяй диалог». 21.00 — «Пингсь». 21.45 — «Мезе? Коса? Мзярда?» 22.20 — Кусковаса рузонь музыкань телефестивальсь. 22.50 — «Взгляд». Информационно-музыкальнай передача. 00.20 — Кулят.

Омбоце программась. 8.00 — Шобдавань гимнастика. 8.15 — Кинопутешествиянь альманахсь. 8.35, 9.35 — Историясь. 5 классь. 9.05 — Английскяй кяльсь. Тонафнемань 1-це кизось. ... кяльсь. Тонафнемань 2-це кизось. 10.35, 11.35, — Историясь. 8 классь. 11.05 — Документальнай телефильма. 12.05 — «Инкогнито из Петербурга». Художественнай фильма. 13.35 — Миронь велогонкась. 17.10 — Музейнь Международнай шись (С). 17.55 — Информационнай программа (С). 18.20 — «Диалог культурать колга» (С). 19.00 — РСФСР-нь народнай депутатонь васенце Съездса. Перерывста — 20.00 — Лацкас удода, иттьі!

СЕМБОНДЯ СЕМБОТЬ КОЛГА

Мезе тя ульсь?

Илять Йошкар-Олань локомотивнай депонь техниксь Е. Ванчугова матозе цераняц, а сонць кярьмодсь кудъетконь тевонзонды. Пингонь етазь тага варжакстсь комнатав, коса удось иднияц, маладсь вальмяти и таясьодсь...

Вальмять омбоцова уйсь толонь шар. Вдруг сонь алудонь пялькстонза явожсь прожектор лаца валда. Тяка пингть марявсь звук, кодама уленди работай циркулярнай пилать эзда. Авась эводемба́чк селгозе форточкать, а шарсь саворие тусь вальмять эзда, а сяльде ефси юмась. Шобдава Ванчуговась прянц марязе стане, мярьгат, пацянза эвондасть. Но арьсесь сембе сяка сувамс поликлиникав проверяфтомс пря, ашезь лисе ли мезевок мархтонза кальдяв шарть валдонц эзда. Кодамовок кальдяв врачие ашесть му, а вов веронь давлениянц ульсь нормаса, мезе кунаркиге ни сонь мархтонза ашель. Мезень ниа шар етась ошть вельксека — кизефни «Марийская правда» газетась, кона азондсь тя случайть колга лувихнендн.

Эльбядсть

Надияфтомок КПП-нь дневальнайти пандомс паронц, кодама-бди апак содак ломатть эняльдсть тейнза веть пажемс воинскяй частень ортатнень и нолдамс тоза «Жигули» машинать.

Рядовойсь Сергей Бадулин согласиндась пяшкодемс тя эняльдемать, но эстокиге аэсь латта тянь квалма дежурнай офицерхнендн, а сят звонясть милициям.

Веть, кодак ардсь «Жигулись», ортатне пажевсть. Валдфтома сувамок военнай ошкять территорияс, сафне кармасть «карянъфнемонза» ся малав лоткафтф «Москвичть»... Штоба кундамс синь, эрявсть аньцек секундат (Хабаровск).

Лазерсь машфтсы татуировкать

Бостононь специалисттне арьсесть цебярь способ лазернай лучть вельде татуировкать нардамс.

Лазернай лучсь нардасы татуировкать, кода школьнай ластиксь тяштьфть. Лядыхть рисункатнень или букватнень вастс аньцек акша китькскат, но сятка несколька шида меле стайхть. Операциять пингста кодамовок сяратьф аф марявц, сермады «Млади свет» чехословацкяй журналсь.

«Мокша» журналть омбоце номероц

Мокшень кяльса лисенди журналть тяддень омбоце номерсонза аф емла васта занясь Анатолий Тяпаевонь «Кшинь арзяня» повестец, конань геройнза срхкафнесамазь мархтост оцю кис. А тя кись вяти аф козанга малаcтонь или ичкоздень вастс, а... кемзисемгоце векти. Мялень салай аэксь лезды аф аньцек маладомс пингть ортанзонды, примстамс кунара тиф тяштькссонзон, но и лац-ряц содамс-марямс ваймопожфонц.

А сят, кинь седиенц таколфнесы поэзиясь, «Мокшеть» од номероц лувомста шарфтыхть мяль поэттнень Илья Девинонь, Василий Волковонь, Иван Кудашкинонь, Юрий Попковонь стихснон лангс.

Журналть «Минь календаренькс» разделсонза печатлафт материалхне, конат лемтьфт мордовскяй литературать ушедыенц Захар Федорович Дорофеевонь шачема шиста 100 кизонь топодемати. Тясот филоэфкснень лангс, конат таколфтсазь тячи мокшень велень эряйхнень. Интервьють мархтонза сермадозе журналистсь Виктор Лобанов.

Журналть тяда инголь день номерса ушетфоль оцю корхтама сянь колга, коста сявовсь «морда» валсь. Эсь мяльснон тянь коряс азозь Казань ошса эряй земляконьке П. Шарапов и Саранскяйса историческяй наукань кандидатсь В. Абрамов. Тя корхтамати шоворсь и Мордовиянь содаф литераторсь Михаил Брыжинский. Сон сермадсь произведения, конань эзда пакшт печатлавихть «Мокшеса».

«Кода кайгихть «Хрусталень пайкне» рецензиясонза Сергей Ларионовонь содаф романонц омбоце книганц лангс СССР-нь Журналистонь союзонь членць Николай Учватов тии крхка анализ оцю жанрань тя произведениянти.

Великай Отечественнай войнаса Победати 45 кизонь топо-

туркска стамста. Тяса няфтеви афкуксонь трагедия. И тя грузськ аф мезевок лия, кода эсь родиназост ранендаф солдатонь ускомась, мезсь кошярясамазь арьсема и кадонды

Руматы Эсторескяйнь лемса повонды содаф дворянинць, конань мельге модать лангста вяны космический станция. Сонь приключенияньза Арка-

Рольхнень налхкозь: Эдвард Жентар, Александр Филиппенко, Анна Готье, Кристина Кауфман, Андрей Боминев и лият.

Сценарийть тиштезь Леонид Никитинский и Игорь Гостев. Игорь Гостев и режиссерсь-постановщиксь.

Рольхнень налхксазь содаф

ва и велева.

В. МЕЛЬНИКОВА,
киновидеобъединениять старшай редактороц.

Мезе тя ульсь?

Илять Пошкар-Олань локомотивнай депонь техниксь Е. Ванчугова матозе церанянц, а сонць кярьмодсь кудъеткозь тевонзонды. Пингонь етазь тага паржакстсь комнатав, коса удось илнянц, маладсь вальмяти и таяскодсь...

Вальмять омбоцова уйсь толонь шар. Вдруг сонь алудонь пяльксстонза явожсь прожектор лаца валда. Тяка пингть марявсь звук, кодама улеади работай циркулярнай пилать эзда. Авась эводембачк селгозе форточкать, а шарсь саворне тусь вальмять эзда, а сяльде ефси юмась. Шобдава Ванчуговась прянц марязе стане, мярьгат, пацянза эвондасть. Но арьсесь сембе сяка сувамс поликлиникав проверяфтомс пря, ашезь лисе ли мезевок мархтонза кальдяв шарть валдонц эзда. Кодамовок кальдяв врачне ашесть му, а вов веронь давлениянц ульсь нормаса, мезе кунаркиге ни сонь мархтонза ашель. Мезень ина шар стась ошть вельхкска —кизефни «Марийская правда» газетась, кона азондсь тя случайть колга лувихнендн.

Эльбядсть

Надияфтомок КПП-нь дневальнайти пандомс паронц, кодама-бди апак содак ломатть энялдсть тейнза веть панжемс воинскяй частень ортатнень и нолдамс тоза «Жигули» машинать.

Рядовойсь Сергей Бадулин согласиндась пяшкодемс тя энялдемать, но эстокиге азсь латта тянь квалма дежурнай офицерхнендн, а сят звонясть милицияв.

Веть, кодак ардсь «Жигулись», ортатне панжевсть. Валдфтома сувамок военнай ошкять территорияс, сафне кармасть «карянь-фнемонза» ся малав лоткафтф «Москвичть»... Штоба кундамс синь, эрявсть аньцек секундат (Хабаровск).

Лазерсь машфтсы татуировкать

Бостононь специалисттне арьсесть цебярь способ лазернай лучть вельде татуировкать нардамс.

Лазернай лучсь нардасы татуировкать, кода школьнай ластиксь тяштьфть. Лядыхть рисункатнень или букватнень васте аньцек акша китькскат, но сятка несколька шида меле стайхть. Операциять пингста кодамовок сярятьф аф маряви, сермады «Млади свет» чехословацкяй журналсь.

«Мокша» журналть омбоце номероц

Мокшень кяльса лисенди журналть тяддень омбоце номерсонза аф емла васта занясь Анатолий Тяпаевонь «Кшнинь арзяня» повестец, конань геройнза срхкафнесамазь мархтост оцю кис. А тя кись вяти аф козанга малазтонь или ичкоздень васте, а... кемзисемгоце векти. Мялень салай азксь лезды аф аньцек маладомс пингть ортанзонды, приметамс кунара тиф тиштькомзой, но и лац-ряц содамс-марямс ваймопожфонц.

А сят, кинь седиенц таколфнесы поэзиясь, «Мокшеть» од номеронц лувомста шарфтыхть мяль поэттнень Илья Девинонь, Василий Волковонь, Иван Кудашкинонь, Юрий Попковонь стихсвои лангс.

Журналть «Минь календарснька» разделсонза печатлафт материалхне, конат лемтьфт мордовскяй литературать ушедыенц Захар Федорович Дорофеевонь шачема шиста 100 кизонь топодемати. Тясот филологическяй наукань кандидатть Андрей Алешкинонь «Васенцесь» статьяц, партиянь, войнань и трудонь ветерань, Мордовскяй АССР-нь школань заслуженнай учительть Николай Шумкинонь лятфнемаьза З. Ф. Дорофеевонь, кона лемневи мокшэрзянь васенце поэтокс, вете стихонза.

Филологическяй наукань докторть, СССР-нь Писателень союзонь членть К. Т. Самородовонь шачема шиста 80 кизонь топодемати лемдезе статьянц мордовскяй ученайсь Трофим Кубанцев.

Коль сяда тонатфокс арси лувихненди «Мокшеть» васетькшнемань ужеянц. Омбоце номерса тяза инжикс тертьфоль партиянь Зубово-Полянскяй райкомть васенце секретарец Н. Е. Брагин. Сон отвечай кизефксень лангс, конат таколфтсазь тячи мокшень велень эряйхнень. Интервьють мархтонза сермадозе журналистсь Виктор Лобанов.

Журналть тяда иногольдень номерса ушетфоль оцю корхтама сянь колга, коста сявовсь «корда» валсь. Эсь мяльсонон тянь корхс азозь Казань ошса эряй земляконьке П. Шарапов и Саранскяйса историческяй наукань кандидатсь В. Абрамов. Тя корхтамати шоворсь и Мордовиянь содаф литераторсь Михаил Брыжинский. Сон сермадсь произведения, конань эзда пакшт печатлавихть «Мокшеса».

«Кода кайгихть «Хрусталень пайкге» рецензиясонза Сергей Ларионовонь содаф романонц омбоце книганц лангс СССР-нь Журналистонь союзонь членць Николай Учватов тии крхка анализ оцю жанрань тя произведенияти.

Великай Отечественнай войнаса Победати 45 кизонь топодемати лемдезе фронтовикэнь колга эсь азксонц Алексей Кудашкин.

Тяда мельдень страницатнень эса редакциясь знакомондасы лувить ичкоздень и малазтонь почтанц мархта: печатлавихть Саранскяйста Г. Прекинонь, Пензаста В. Кукушкинонь, Херсонскяй областьста Ф. Гандрабурать сермасна.

Пеетькшнемань-сингорямань «Палакс» ужеияса печатлафт Григорий Пинясовонь «Ладяйне тевнень» юмористическяй рассказоц, Виктор Лобановонь «Кафта Ильят» произведениянц, Дмитрий Золотковонь «Пингсь аф ся?..» фельетононц, Юрий Азрапкинонь «Азкс сянь колга, кода мана...» стихоц, Никита Тремаскинонь «Праздниконь карша» сценкац.

Тячи газетатнень эса

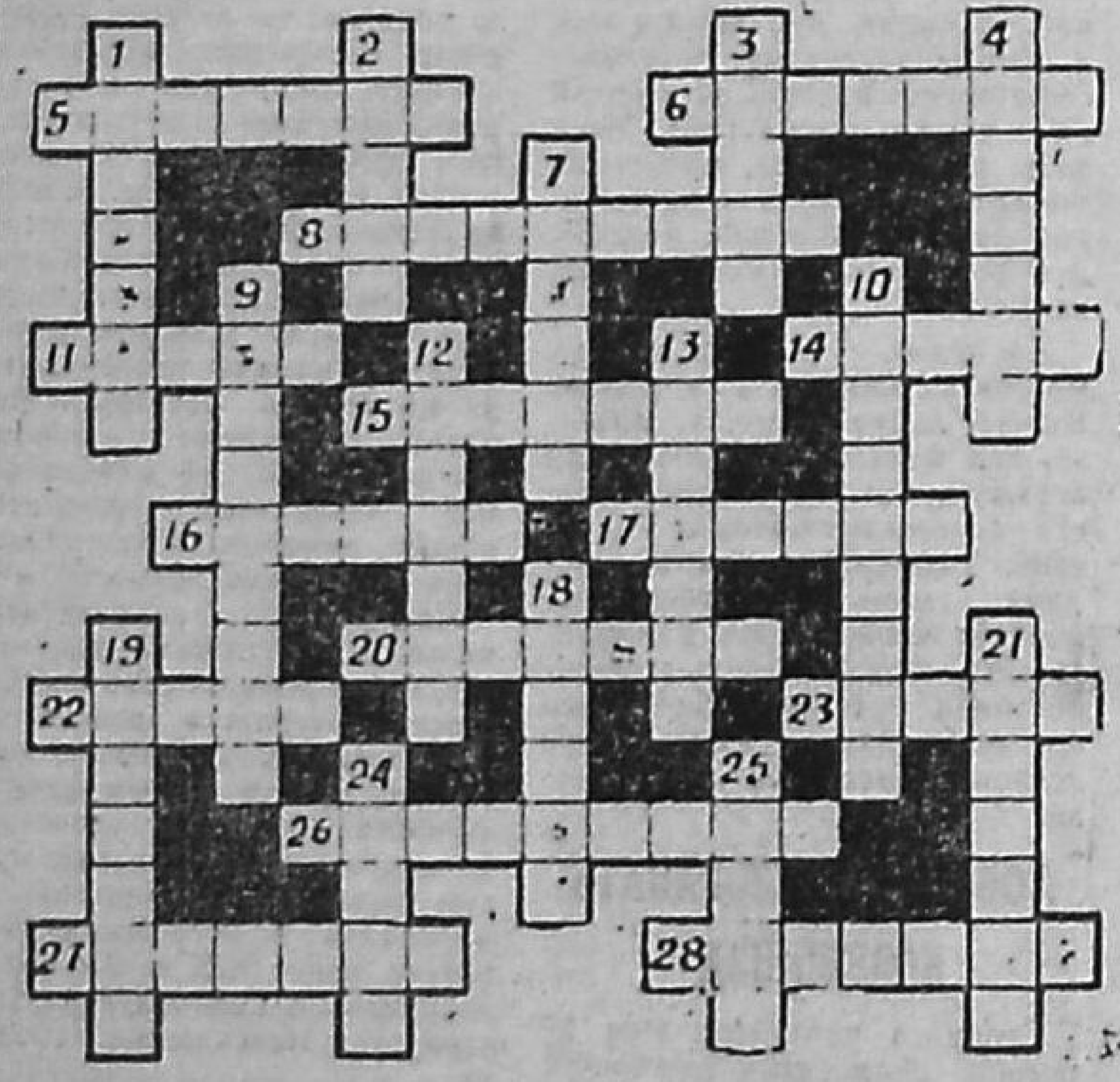
«СОВЕТСКАЯ МОРДОВИЯ»

Тячи номерса — официальнай материалхт, интервью Теньгушевскяй райононь народнай депутатонь Советть председателенц Н. Меркушкинонь мархта, «Редакционнай почтаста» сермань подборкась, Октябрьскяй райононь народнай депутатонь Советть председателенц заместителенц А. Замотаевонь «Ульсь и лядсь коммунистокс» статьяц, МАССР-нь Госкомприродань Госинспекторть В. Шетинионь «Качамсь ошть вельксса» корреспонденцияц, «Рампа» театральнай страницать материалонза, В. Епишинонь «Кажнайть соицень таколдомац и надиима вастоц» статьяц.

«ЭРЗЯНЬ ПРАВДА»

Номерса — репорташ Москуса и Саранскяйса Победань шить празднавандаманц колга, подборка паксянь работатнень молемасион квалма, В. Пальчиковонь «Мэярс нинге аф сембось удалси» корреспонденциянц, В. Черниковонь зарисовкац Зубово-Полянскяй райононь Ширингушскяй молокозаводонь мастерть Г. Видякинонь колга, Тимирязевонь лемса Академиянь студентть Конювонь «Кодама сон, Америкась?» материалоц, специалистонь совеет, Т. Разгуляевать «Шумотне эрявихть пандомс» материалоц, омба масторонь и местнай информацият.

КРОССВОРД



Керджи ширде видити: 5. Хвойнай шуфтонь плод. 6. Мордовскяй АССР-нь народнай писатель. 8.Ош-герой. 11. Темниковскяй районца веле. 14. Растениянь плод, кона кайсеви бозати. 15. Связень вид. 16. Николай Учватовонь историческяй романцонза геройть лемоц. 17. Синтетическяй сюре или котф. 20. Государствать главнай ошец. 22. Михаил Лермонтовонь стихотворениянц. 23. Шуфтонь плод. 26. Эрзянь поэт. 27. Южнай Америкаса государства. 28. Плодовай шуфтоня.

Вярде алу: 1. Сор тише. 2. Государственнай казне. 3. Азияса государства. 4. Имож. 7. Алянь лем. 9. Казахскяй ССР-са ош, косянь маласа таргайхть каменнай уголь. 10. Воинскяй звания. 12. Пянакудста кядьгонь таргама приспособления. 13. Ковылкинскяй районца мокшень веле. 18. Поталаксь или сонь пяльксоц, кона мазептьф живописьса или рельефса. 19. Грампластинкань проигрыватель. 21. Велень-мезень кайсема кядьге. 24. Сядонгольдень кувалмонь ункстама мера. 25. Мордовскяй АССР-нь народнай поэт.

ОТВЕТТНЕ КРОССВОРДТИ, КОНА ПЕЧАТЛАФОЛЬ ГАЗЕТАНЬКОНЬ 5 МАЙНЬ НОМЕРСОНЗА

Керджи ширде видити: 4. Маляр. 9. «Спектр». 10. Иванов. 11. Очка. 12. Одар. 13. Пеелем. 15. Ереван. 16. Ушлейка. 19. Арьхци. 21. Озеров. 23. Назар. 24. «Полет». 25. Дуган. 26. Манда. 29. Бибина. 30. Нюрень. 34. Трактор. 36. Пешков. 38. Павлов. 39. Исса. 40. Пона. 41. Гектар. 42. «Восток». 43. Ванна.

Вярде алу: 1. Аптека. 2. Акула. 3. Бром. 4. Макушкин. 5. Редактор. 6. Тирс. 7. Катер. 8. Долата. 14. Вероз. 17. Охотник. 18. Вендерь. 20. Ралли. 22. Орган. 26. Матросов. 27. Нешке. 28. Антонова. 31. Клевер. 32. Промоз. 33. Скотт. 35. Иваси. 37. Вирь. 38. Пава.

ШУВАЛЯНЯ

17 МАЙСТА

Васенце программась. 6.30 — «120 минута». 8.30 — «Он, она и дети». Художественнай телефильма. 9.55 — Футболса ялгань васедема. Израилень сборнайсь — СССР-нь сборнайсь. 11.25 — Идень част. 12.25 — «Коллаж». 12.30 — «Пингсь». 15.30 — Кулят. 15.45 — «Тимур и его команда». Фильма-иттненди. 1-це сериясь. 16.50 — Фильма-концерт. 17.20 — «Веселя стартт». 18.05 — Культураса соткcне: СССР-сь — Франциясь. 18.30 — «Пингсь». 19.00 — «Аськолкс Парнасти». 19.15 — «... кемготувоти молемс и сяда тов». 20.00 — Концерт. 21.00 — «Пингсь». 21.40 — Актуальнай интервью. 21.50 — «Безумие». Художественнай фильма. 23.05 — Кусковаса рузонь музыкань телефестивальсь. 23.30 — Музейнь Всемирнай шити. 00.05 — Кулят.

Омбоце программась. 8.00 — Шобдавань гимнастика. 8.15 — Кинопутешествиянь альманахсь. 8.35, 9.35 — Природоведениясь. 5 классь. 8.55 — Испанскяй кяльсь. Тонафнемань 1-це кизось. 9.25 — Кинопутешествиянь альманахсь. 10.05 — Испанскяй кяльсь. Тонафнемань 2-це кизось. 10.35, 11.35 — Биологиясь. 7 классь. 11.05 — «Бурда модещь» тейть. 12.05 — Киноафиша. 13.00 — Ритмическяй гимнастика. 17.10 — «Сермас коре интервью» (С). 17.40 — «Республикань кинотеатратнень эса» (С). 18.00 — Кулят (С). 18.10 — Эрзянь кяльса кулят (С). 18.20 — «Корхтай фестивальсь» (С). 19.00 — РСФСР-нь народнай депутатонь васенце Съездса. Перерывста — 20.00 — Лацкас удода, итть!

ПЯТНИЦЯ

18 МАЙСТА

Васенце программась. 6.30 — «120 минута». 8.30 — Мультфильма. 9.00 — «Масторть перьф». Альманах. 10.00 — Веселя стартт. 10.45 — «...кемготувоти молемс и сяда тов». 11.30 — «Кизоть пингонза». Майсь. 12.30 — «Пингсь». 15.30 — Кулят. 15.45 — «Тимур и его команда». Фильма — иттненди. 2-це сериясь. 16.50 — «Кда тейнить сяда лама...» 17.35 — Мультфильма. 17.40 — Музейнь Всемирнай шити. 18.30 — «Пингсь». 19.00 — Прогрессь. Информациясь. Рекламась. 19.30 — «Политическяй диалокт». 21.00 — «Пингсь». 21.45 — «Мезе? Коса? Мзярда?» 22.20 — Кусковаса рузонь музыкань телефестивальсь. 22.50 — «Взгляд». Информационно-музыкальнай передача. 00.20 — Кулят.

Омбоце программась. 8.00 — Шобдавань гимнастика. 8.15 — Кинопутешствиянь альманахсь. 8.35, 9.35 — Историясь. 5 классь. 9.05 — Английскяй кяльсь. Тонафнемань 1-це кизось. 10.05 — Английскяй кяльсь. Тонафнемань 2-це кизось. 10.35, 11.35, — Историясь. 8 классь. 11.05 — Документальнай телефильма. 12.05 — «Инкогнито из Петербурга». Художественнай фильма. 13.35 — Мирэнь велогонкась. 17.10 — Музейнь Международнай шись (С). 17.55 — Информационнай программа (С). 18.20 — «Диалокт культурать колга» (С). 19.00 — РСФСР-нь народнай депутатонь васенце Съездса. Перерывста — 20.00 — Лацкас удода, итть!

ЁТКШИ

19 МАЙСТА

Васенце программась. 6.30 — «120 минута». 8.30 — Минь садоньке. 9.00 — Ломанць. Модась. Вселеннайсь. 10.00 — Концерт. 10.45 — Фильма-концерт. 11.45 — «Повстанческая история». Художественнай телефильма. 5-це и 6-це сериятне. 14.10 — Поэзиянь минутат. 14.15 — «Спектр». 14.45 — Ломанень психикать резерванза. 15.30 — Экологиять и хозрасчеттъ проблемаснон колга. 15.50 — Животнайнь мирса. 16.50 — «Политическяй диалокт». 17.50 — Мультфильма. 18.00 — «Международнай панорама». 18.45 — Фрагментт П. И. Чайковскяйнь операнзон эзда. 19.40 — Фотоконкурс. 19.45 — «Степан Сергеевич». Художественнай телефильмань премьера. 1-це сериясь. 21.00 — «Пингсь». 21.40 — «Степан Сергеевич». Художественнай телефильмань премьера. 2-це сериясь. 22.45 — Семейнай телевикторина. 23.55 — Кулят. 00.10 — Популярнай музыкань кулят.

Омбоце программась. 8.00 — Шобдавань гимнастика. 8.15 — «Башня». Субтитра мархта художественнай фильма. 9.40 — Документальнай телефильма. 10.00 — «Солдат Иван Бровкин». Художественнай телефильма. 11.30 — Прогрессь. Информациясь. Рекламась. 12.00 — «Содружество» видеоканалсь. 14.30 — «Советская Россия» видеоканалсь. 17.00 — «Поцелуй Мэри Пикфорд». Художественнай фильма. 18.20 — «Коллаж». 18.25 — Педагогикась сембонди. 19.25 — Международнай соревнованият байдаркаса и каноэса уендемаса. 20.00 — Лацкас удода, итть! 20.15 — РСФСР-нь народнай депутатонь васенце Съездса. 23.40 — Волейболса мировой лигань первенствась. Алятне. КНР-нь сборнайсь — СССР-нь сборнайсь. 00.25 — «Слуги дьявола на чертовой мельнице». Художественнай фильма.

НЕДЛЯШИ

20 МАЙСТА

Васенце программась. 8.00 — Спортсь сембонди. 8.15 — Ритмическяй гимнастика. 8.45 — «Спортлототь» тиражец. 9.00 — Передача иттненди. 10.00 — Служан Отечествати. 11.00 — Шобдавань развлекательнай программа. 11.30 — Путешественниконь клубсь. 12.30 — «Повстанческая история». Художественнай телефильма. 7-це и 8-це сериятне. 15.00 — «Шумбрашись». 15.45 — Музыкальнай киоскcь. 16.15 — «Велень част». 17.30 — «Дикие лебеди» Художественнай фильма. 19.05 — Мультфильма. 19.30 — «Все могло быть иначе». Художественнай фильма. 21.00 — «Пингсь». 21.40 — Недляшинь нравственнай проповедь. 21.55 — Футбольнай обозрения. 22.25 — Документальнай фильмань премьера.

Омбоце программась. 8.00 — Арада зарядкась! 8.15 — «Мужики..» Субтитра мархта художественнай фильма. 9.45 — Концерт. 9.55 — «Иван Бровкин на целине». Художественнай фильма. 11.30 — Путешественниконь клубсь. 12.30 — «Иттнеиди зверятнень колга». 13.00 — Художественно-публицистическяй программа. 14.00 — Документальнай фильмань премьера. 14.30 — «Советская Россия» видеоканалсь. 17.00 — Международнай программа. 18.00 — «Народнай творчествась». 20.00 — Лацкас удода, итть! 20.15 — Волейболса мировой лигань первенствась. Алятне. КНР-нь сборнайсь — СССР-нь сборнайсь. 21.00 — «Пингсь». 21.40 — «Шестая спичка». Художественнай телефильмань премьера. 22.40 — Спортивнай передача.

РАБОЧАЙ ШИСЬ — 9 ЧАСТСТА СЯВОМОК 18 ЧАСТТИ МОЛЕМС (ЕТКШИДА И НЕДЛЯШИДА БАШКА).

ГАЗЕТАНЬКОНДИ МОЖНА СЕРМАТФТОМС «СОЮЗПЕЧАТЕНЬ» СЕМБЕ ПУНКТНЕНЬ ЭСА.

редакторти — 4-49-77, редакторть заместителенцты — 4-42-51, ответственнай секретарти — 4-57-03, секретариату — 4-42-80, отделхненди; партийнай эряфонь — 4-42-53, промышленностень — 4-56-53, 4-42-68, велень хозяйствань — 4-55-76, 4-57-73, культурань и бытонь — 4-57-90, 4-48-56, сермань — 4-56-61, переводчикненди — 4-57-65, дежурнайхненди — 7-59-84, корректорскяи и выпускающайти — 7-62-53, «Мокшень правдать» корреспондентскяй пунктонзонды: Ковылкинаса — 2-22-54, Краснослободскяйса — 2-14-03.

ГАЗЕТАСЬ ЛИСЕНДИ НЕДЯЛЯТИ КОЛМОКСТЬ: ШАВШИСТА, ШУВАЛЯНЯСТА И ЕТКШИСТА

Газетать индексоц 52780.

Заказть № 3192. Ю-01218.

Редакторть инкса
В. В. ПЬЯНЗИН.

Газетась печатлаф Издательствань, полиграфиянь и книжнай торговлянь тефнень коряс Мордовскяй АССР-нь государственнай комитетонь «Красный Октябрь» типографияса: Саранск ошсь, Советскяй ульцясь, 55-а кудсь.